

PRECIO: 2'00 PESETAS  
Miércoles, 4 de Diciembre de 1963

**ANUNCIOS**  
En todos los PERIÓDICOS, CINES y RADIOS de ESPAÑA

Central: LA CORUÑA  
Santa Catalina, 27  
Telfs. 2903 y 4505

**RECLAM**  
E. Villacmil, 30-1.  
Teléfono 3575

EL FERROL DEL CAUDILLO | GENERAL FRANCO, 152 TELEFONOS: 4089 y 1338 | AÑO LXXXV | DEPOSITO LEGAL-C 7-195 | NUMERO 28.042 | SANTIAGO | PREGUNTOIRO, 29 TELEFONOS: 1427 y 1227

## CARTA APOSTOLICA «PASTORALE MUNIS»

# PABLO VI concede poderes especiales a los obispos

### Presidió la conmemoración del CONCILIO de TRENTO

CUADRO DEL VATICANO, 3. — Por la carta apostólica «Pastorale Munus», Pablo VI. concede una serie de poderes especiales a los obispos de todo el mundo para facilitar las funciones pastorales.

Los obispos tanto residenciales como titulares podrán administrar el sacramento de la Confesión en todo el mundo a menos que el obispo local se oponga a ello explícitamente. Esta facultad constituye una aplicación del principio de la universalidad del poder de los obispos, una de las cuestiones debatidas durante la presente sesión del Vaticano II.

Los obispos podrán absolver en confesión los pecados hasta ahora sólo reservados a la Santa Sede y levantar las censuras eclesíásticas a excepción de aquellas expresamente citadas en el documento. Podrán también conservar el Santo Sacramento en su capilla privada, celebrar su Misa a cualquier hora del día, cuando lo exijan así las necesidades pastorales y dar la Comunión por la tarde.

Entre otras facultades concedidas a los obispos y que éstos pueden delegar en sus auxiliares, coadjutores o vicario general figuran la de permitir a los sacerdotes celebrar dos misas los días de la semana a excepción de los domingos que podrán celebrar tres. Autorizar a los sacerdotes ancianos o ciegos que sean asistidos por otro sacerdote o un diácono en la celebración de la Misa.

Los obispos reciben también la facultad de permitir a los sacerdotes celebrar la Misa fuera de las iglesias, siempre que se trate de lugares compatibles con el ejercicio del culto. Al mismo tiempo podrán autorizar a los sacerdotes enfermos ofrecer el Sacrificio Divino en sus propias casas pero no en su dormitorio; permitir a los capellanes de los hospitales, hospicios y prisiones administrar la Confirmación a los fieles en peligro de muerte. Los obispos podrán asimismo conceder facultades más extensas a los confesores, dispensas a causa de

la edad prevista para recibir las sagradas órdenes, facultades relativas a los matrimonios mixtos (Pasa a segunda página)

### Un convoy de camiones pasó ayer por el Túnel de Guadarrama

MADRID, 3. — La Empresa constructora del Túnel de Guadarrama informa que por estar cerrado el Puerto de los Leones, y de acuerdo con la Dirección General de carreteras, ha autorizado el paso de un convoy de camiones, en el día de hoy, en ambas direcciones, para evitar que se estropee la mercancía que conducen. Este paso lo realizaron completamente gratis. — Cifra.

### La Reina Federica y sus hijas, de compras



MADRID. — La reina Federica de Grecia y su hija la princesa Irene que se encuentra en Madrid con motivo del próximo alumbramiento de la Princesa Sofía fueron sorprendidas acompañadas de ésta en la calle de Serrano cuando salían de compras. En la foto la reina y sus hijas, sin protocolo de ninguna clase recorren los comercios de Serrano confundidas entre el público, alguno de los cuales las identificaron. — (Foto Europa Press).

### Cumpleaños del Caudillo



Hoy, 4 de diciembre, cumple setenta y un años S. E. el Jefe del Estado, Generalísimo Franco.

Hasta su residencia del Palacio de El Pardo han de llegar una vez más en esta fecha felicitaciones de todos los puntos de la geografía patria. Respetuosamente hacemos constar la nuestra, que entraña igualmente firme lealtad y gratitud hacia quien, con pulso firme y seguro conduce a España a sus más altos destinos, en una labor constante por el bienestar de todos los españoles.

Labores inintermitentes, de plena entrega por la Patria, a la que salvó para elevarla y devolvernos el orgullo de ser españoles, y con ella la admiración y respeto en el seno de las naciones.

Que el Altísimo siga inspirando a S. E. en su ejemplar vigilia por la grandeza de España.

### MONSEÑOR CARINSI recibió la Extremaunción

ROMA, 3. — Monseñor Alfonso Carinsi de 101 años, hospitalizado por padecer un ataque cardíaco, ha recibido hoy la Extremaunción del cardenal Roberti. El decano del Concilio conserva plena lucidez. — Efe.



### LA FAMILIA JOHNSON

WASHINGTON. — La fotografía fué obtenida momentos antes de que el presidente Johnson con su familia asistiera a los actos del Día de Acción de Gracias. El Presidente está entre sus dos hijas: a la izquierda Linda y a la derecha, Lucy. — (Foto E. Press).

### ORACION VIGILADA

Una impresionante fotografía obtenida desde el lado occidental de la muralla de Berlín de un sacerdote que vive en Berlín oriental, el cual, para celebrar el «Día de la penitencia y de la oración» se recoge en una plegaria en el cementerio situado junto a la muralla fronteriza, pero inaccesible para los habitantes de la zona occidental. Puede verse cómo el sacerdote es estrechamente vigilado por dos miembros de las fuerzas armadas comunistas.

(Fotofiel)



### Las reservas de divisas Se incrementarán al terminar el año económico

MADRID, 3. — Las reservas españolas de divisas se mantendrán o se verán incrementadas al terminar el año económico de 1963, ya que el resultado acumulado de la balanza de pagos correspondiente a los 10 primeros meses presenta un superávit de 37,3 millones de dólares y esto a pesar de que el mes de octubre se saldó con un déficit de 20,5 millones de dólares. En dicho mes, nuestras importaciones de mercancías ascendieron a 163,5 millones de dólares y las exportaciones a 64,6 millones, cerrando el balance comercial con un déficit de 99,9 millones de dólares.

Afortunadamente, los ingresos por turismo (50,8 millones de dólares), remesas de nuestros trabajadores en el exterior (14,3 millones), y aportaciones de capital (17,9) redujeron considerablemente el saldo negativo de la balanza comercial. — Cifra.

### Vapor italiano, embarrancado cerca del faro de Tortosa

TARRAGONA, 3. — Ha embarrancado, a cuatro millas al oeste del faro de Tortosa, el vapor italiano «Stella Alpina», de 846 toneladas. El accidente ha sido debido al mal tiempo y a la escasa visibilidad. Varias embarcaciones de Armada de Mar han acudido junto al vapor embarrancado, cuya tripulación no corre ningún peligro y se espera la llegada de un remolcador desde Barcelona. — Cifra.

### Expedición conjunta a la Luna de rusos y americanos

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 3. — El presidente Johnson ha confirmado la propuesta formulada por el diputado primer magistrado anteecesor en la Jefatura del Estado, según la cual, los Estados Unidos y la URSS deben realizar una expedición conjunta a la Luna. — (Efe).

# RAUL LEONI, elegido Presidente de VENEZUELA

## Desde 1936 intervino en la vida política venezolana, figurando entre los fundadores del movimiento «Orve»

CARACAS, 3. — El Candidato gubernamental Raul Leoni, abogado de cincuenta y ocho años de edad y con una larga carrera de político, fué elegido ayer el Presidente número treinta y nueve de Venezuela en unas elecciones que se consideran un duro golpe contra los propósitos comunistas en Iberoamérica.

Hecho al cómputo del noventa y dos por ciento de los votos emitidos, Leoni tiene novecientos ochenta y cinco mil doscientos treinta votos, frente a los seiscientos noventa y un mil ciento veintiocho de su más próximo seguidor, Rafael Caldera del partido Social Cristiano (Copei) lo cual ya es un margen suficiente para garantizar su elección.

El noventa y cinco por ciento de los electores acudieron a las urnas el domingo pese a las amenazas de muerte contra los votantes proferidas por los comunistas. Los terroristas castrocomunistas dispararon sobre filas de votantes en diversos lugares, en un inútil esfuerzo para intimidarlos (Efe).

LEONI, CONFIRMADO TRIUNFADOR

INCENDIADOS POR ELEMENTOS DEL F.A.L.N., 7 DEPOSITOS DE PETROLEO

CARACAS, 3. — Raul Leoni, candidato de Acción democrática, ha sido confirmado hoy como el triunfador en las elecciones lo que ha supuesto un serio revés para los comunistas.

De hecho, más del noventa por ciento de los electores han acudido a las urnas interpretándose esto como una derrota para los terroristas que trataron de sabotear las elecciones. El jefe del Gobierno cubano, Castro, señaló como finalidad principal del movimiento subversivo comunista venezolano el impedir el normal desarrollo de estas elecciones. — Efe.

CARACAS, 3. — Siete depósitos de petróleo de la compañía norteamericana «Mene Grande», han sido incendiados por elementos de las llamadas «fuerzas armadas de liberación nacional» en las proximidades de la ciudad de el Tigre, en la provincia de Anzoátegui. — Efe.

DATOS BIOGRAFICOS DE PAUL LEONI

El Dr. Raul Leoni, que puede ser considerado desde ahora como el Presidente de Venezuela, nació en Upata, en el Estado de Bo-

(Pasa a segunda página)

## ROTULOS LUMINOSOS DE PLEXIGLAS

LUCEN DE DIA Y DE NOCHE  
SIN AVERIAS — CONSUMO MINIMO  
PIDA PRESUPUESTO A:

PUBLICIDAD «RECLAM»

Santa Catalina, 27  
LA CORUÑA

Fernando Villacmil, 30  
EL FERROL

# ESPEJO CONCAVO

\* Del final de la Edad de Bronce

## Fabuloso tesoro arqueológico, hallado en Villena

ALICANTE, 3. — Un fabuloso tesoro arqueológico ha aparecido en el pueblo alicantino de Villena. El hallazgo tuvo lugar cuando unos niños jugaban en una gradera, en la Rambla de Cascanie, a cuatro kilómetros de dicha localidad.

El tesoro aparecido, en forma de tarro, consiste en una ajorca de oro macizo de considerable tamaño y peso.

Los juveniles se apresuraron a dar cuenta del mismo y al lugar fue inmediatamente don José María Soler, director del Museo Local, persona muy erudita en la materia.

Se han encontrado también una vasija de barro, en la que se mezclan con tierra gran número de joyas, todas de oro y plata macizos. Una de ellas pesa más de 450 gramos.

Las primeras impresiones que se tienen sobre este hallazgo, proceden, aproximadamente, de más de mil años antes de Jesucristo, final de la Edad del Bronce, con influencias célticas.

El comisario de Excavaciones Arqueológicas, señor Soler, ha dado cuenta del mismo a las autoridades, y procede ahora a estudiar con todo detalle las piezas, para fijar con exactitud su origen. — Cifra.

\* Gemelas en todo

FREEMONT (Illinois, E.E.UU.). — Dos hermanas gemelas, de un increíble parecido físico, que estaban casadas con otros dos hermanos gemelos a los que conocieron en un congreso de mellizos, han obtenido idénticos divorcios judiciales después de once años y medio de matrimonio.

Las mellizas Margaret y Elisabeth Finch conocieron a los hermanos Elvin y Melvin Damermer durante la Convención de la Asociación internacional de hermanos gemelos, celebrada en San Luis en 1950. Las dos parejas contrajeron matrimonio en Arkansas en junio de 1952 y vivían en casas contiguas en una granja de Lena, Illinois. Cada matrimonio tuvo primero una niña y después un niño.

Las dos hermanas presentaron sendas demandas de divorcio el pasado año, alegando crueldad por parte de sus respectivos maridos.

Un juez de distrito ha concedido ahora el divorcio a las dos mellizas, concediéndolas la custodia de sus dos hijos. (Efe).

\* Detención de negros dedicados a la trata de blancas

PARIS, 3. — Una banda de individuos de color, especializada en la trata de blancas, ha sido detenida en Toulouse.

La banda estaba dirigida por Hassib N'Dong (a) Monsieur Pierre y sus beneficios se calculan en unas 60 mil pesetas semanales.

La Policía francesa continúa una inmensa redada por toda la nación para acabar con la prostitución en todas sus formas.

\* Por 90.000 pesetas La vuelta al mundo en 35 días

NARIA, 3. — Como etapa final de un viaje alrededor del mundo, llegó un DC-6 de las líneas suecas «Transair», con 60 pasajeros. Esta vuelta al mundo se ha realizado en 35 días, y el costo del viaje ha sido de 90.000 pesetas. Entre los pasajeros figuran hombres de negocios, agentes de viaje, comerciantes y bastantes mujeres de edad avanzada. — (Efe).

# Carta Apostólica 'Pastorale Munis'

«Viene de un ser humano y dispensa para poder entrar en un noviciado a aquellos fieles que hayan estado adheridos a movimientos no católicos.

Los obispos podrán también excluir de sus diócesis a los religiosos con los que sus superiores no hubiesen tomado las medidas exigidas por las circunstancias determinadas.

Los obispos, por último, podrán autorizar el ingreso en los seminarios de los hijos ilegítimos y la lectura de los libros prohibidos a personas cualificadas por razón de estudios o investigación. — Efe.

DETALLES DE LA CARTA APOSTOLICA

CIUDAD DEL VATICANO, 3. — La Oficina de Prensa del Concilio ha hecho público el siguiente comunicado, sobre el «motu proprio» de Pablo VI, en relación con los poderes especiales de los obispos:

Carta apostólica «Pastorale munus». Son las palabras con las que comienza la carta apostólica «motu proprio» dada, con la cual Pablo VI concede a los obispos una serie de particulares facultades y privilegios con el fin de facilitar su tarea pastoral. El documento ha sido leído esta mañana en la Basílica de San Pedro durante la ceremonia conmemorativa del Concilio de Trento. Después de la misa celebrada por el cardenal Amleto Cicognani, secretario de estado, en presencia del Papa, tuvo su discurso el cardenal Urbani. A continuación hablaron los auditores laicos Jean Guittion y Victorino Veronesi y seguidamente monseñor Ellic, arzobispo secretario general del Concilio leyó el citado documento pontificio.

La carta apostólica comienza diciendo que la misión pastoral comprende el oficio de enseñar, santificar, ligar y desligar. La Sede apostólica, se dice después, a lo largo de los siglos, recordando a los deseos de los obispos les ha concedido siempre las facultades y privilegios requeridos por las particulares exigencias de los diversos tiempos. Pablo VI, acogiendo gustosamente los deseos expresados por los obispos, les concede en esta carta apostólica, facultades que hasta ahora estaban reser-

## Primera reunión de delegados provinciales del «Instituto Social de la Marina»

MADRID, 3. — Ha sido inaugurada la primera reunión de delegados provinciales del «Instituto Social de la Marina», que preside el Director General de dicho organismo, señor Rodríguez Casado y el director de la Caja Central de Crédito Marítimo, señor Casas.

Las sesiones de trabajo dieron comienzo con el planteamiento de las ponencias referentes a delegaciones y publicaciones y después de animado coloquio se establecieron las conclusiones.

Estas deliberaciones continuarán con asistencia del Presidente delegado del Instituto y directores de las demás entidades. — Cifra.

# CRONICA DE CARLOS SENTIS, desde NUEVA YORK LA FAMILIA KENNEDY, SE ERIGE EN LA DINASTIA CASI CORONADA DE LA DEMOCRATICA A AMERICA

## TEXAS ES COMO LA ANDALUCIA DE U.S.A.

NUEVA YORK, 3. (Por Carlos Sentis, director de la Agencia Efe). En el mejor de los casos pasarán múltiples días antes de que el impresionante equipo de policías federales que acaba de llegar a Dallas, obedeciendo órdenes de la Comisión investigadora presidida por Earl Warren, redacten o publiquen unas conclusiones más o menos definitivas sobre el que se ha llamado uno de los asuntos más importantes del siglo veinte.

De Cape Cod, donde pasaron el último fin de semana la mayor parte de los Kennedy, sólo se percibirá durante unos días el apagado eco de una familia doliente, que los turistas que han acudido a los alrededores de Hyannis Port han procurado molestar lo menos posible.

### HACIA UN FUTURO POLITICO

En estas condiciones es lógico que el interés americano apunte hacia un futuro político que forzadamente quedará condicionado por la trágica muerte de Kennedy. La sombra del malogrado Presidente se proyectará de manera casi palpable sobre el entero próximo año electoral. Como la leyenda reina del Medioevo, John F. Kennedy «parará» también después de morir. La campaña electoral la había iniciado ya él mismo, y su último viaje — como es sabido — fue una de sus primeras incursiones electorales, que habría sido seguida por otras menos urgentes antes de la jornada decisiva de primeros de noviembre de 1964. Texas se había adelantado a otros Estados en la necesidad, por parte del partido demócrata, de actuar por todo lo alto. Texas siempre ha sido una meta electoral de altísimo valor y últimamente se había presentado como la zona más competitiva entre los dos grandes partidos norteamericanos. Texas es algo así como la Andalucía de los Estados Unidos; en lo moral y político, sin embargo, pesa a los vaqueros y a los caballistas — y sus pantalones, derivados a través de México de los zaragüelles del bajo Guadalupe —, Texas juega, en la política americana, un duro papel que jamás jugó Andalucía, patria, por otra parte, de preclaros hombres de Estado.

como allí abundan los mejicanos, hubo sesión a ellos dedicada. El día anterior al viernes fatal, exactamente dieciocho horas antes de su muerte, en un hotel de Houston, frente a la reunión de Lulac — organización llamada latinoamericana —, Kennedy dijo:

«- Les presento a mi mujer, quien quizás les hablará de manera más comprensiva que yo».

Y fue entonces cuando la señora Kennedy pronunció, en un español bastante fluido, un breve discurso, rígidamente último de su interrumpida carrera presidencial.

Después, y como para devolverle la gentileza, una banda musical mejicana interpretó una pieza musical llamada «Jaqueline», españolizando así su nombre francés.

Horas después se produjeron, no lejos de Houston, los disparos que para Texas Dios no quiera que sean como los de Sarajevo.

La política tejana, de todas maneras, ha quedado trasmudada a fondo y nadie sabe, exactamente en qué puede traducirse un cierto complejo de culpabilidad que anida hoy en el ánimo de todos los tejanos, como un día la tragedia del Gólgota afectó a todos los componentes de la raza judía.

Por una rara carambola de la historia, los tiros de Dallas proyectaron a la Casa Blanca, precisamente, a un tejano de pies a cabeza. En el barrio residencial washingtoniano de Spring Valley, Lyndon Johnson posee una villa espléndida y, aunque desde hace años ande metido a fondo en el Congreso, el Senado y sus pasillos, no ha dejado jamás de presentarse como un hombre de Texas, poseedor, además, allí, de un rancho que será el próximo verano la Casa Blanca, puesto que, como es sabido, la presidencia de los Estados Unidos se halla donde se halla circunstancialmente el Presidente.

Lyndon Johnson acabará desde el Poder y a caballo de la televisión, de desalojar a Goldwater de Texas. Sin saberlo, John Kennedy, al morir en Dallas, expulsó o anuló las posibilidades de Goldwater, su enemigo potencial, en aquel y luego en otros Estados. Johnson no tendrá más que completar la operación que se ha desenvuelto por sí sola y elevarla a la escala nacional.

### LA? POSIBILIDADES DE ROBERTI KENNEDY

Si Johnson no sufre ningún tropiezo en los próximos meses, cosa que nadie puede, de todas maneras garantizar, puede tener las elecciones ganadas, especialmente si obtiene algo no ciertamente fácil: el apoyo de Robert Kennedy, ministro de Justicia de su hermano, del cual fue máximo consejero y estratega electoral. Aparentemente nada sería más fácil para Johnson que asegurarse la elección de presidente ofreciendo la vicepresidencia a Bob Kennedy. En la práctica, sin embargo, esta lógica perspectiva política puede presentarse como totalmente imposible. Odian a Johnson, tanto menos partidario de los «civil rights», menos liberal y, además, cacique de acendrados tejanos. Esta disparidad no haría más que complementar una candidatura coaligada de los dos; pero, por encima de las ventajas electorales, pueden situarse los principios e incluso el carácter de las personas!

Y si Robert Kennedy se arrancara a presentarse por la Presidencia jugando el todo por el todo? No es fácil, por lo menos para estas primeras elecciones. Según algunos familiares de la Casa Blanca con los cuales he tenido ocasión de cambiar unas impresiones, Bob Kennedy, que es tan ambicioso como capaz, puede no aceptar si se la ofreciera. El vicepresidente de Johnson para conservarse intacto cara a unas posteriores elecciones presidenciales, es decir: más alejadas de las influencias por la trágica muerte de su hermano. Puede creer Bob que las gentes hablarían de poca elegancia por su parte si especulara y se aprovechara de la sangre vertida por su hermano. Puede Bob, como su hermano Ted, esperar. De todas maneras, la familia Kennedy se erige, por la fuerza de los cosas, en la dinastía casi coronada de la democrática América. El niño John, hijo del Presidente, será, dentro de treinta o cuarenta años, presidente seguro si todo sigue el camino normal. Para ello no tendrá

más que utilizar por toda ficha o cartel electoral, la fotografía donde se le ve saludando al féretro de su padre, firmes y con la mano apoyada en su frente. El niño Kennedy, que su padre llamaba John John, es ya hoy algo así como el Príncipe de Gales de este país.

## Condecorado el agente del F.B.I. que trató de proteger a KENNEDY

WASHINGTON, 3. — Mrs. Jacqueline Kennedy ha estado presente en el acto de la entrega de una condecoración a un agente del servicio secreto que expuso su vida valerosamente al tratar de proteger con su propio cuerpo al Presidente Kennedy y a su esposa cuando resonaban los disparos del asesino de Dallas.

El secretario del Tesoro, Douglas Dillon, ha impuesto la medalla por este servicio excepcional al agente del servicio secreto de a Tesorería, Clinton Hill, de treinta y un años de edad, que intentó servir de su cuerpo como escudo para tratar de impedir la muerte del primer magistrado y su esposa, el viernes, 22 de noviembre último.

La señora de Kennedy permaneció al lado de la esposa de Hill cuando el secretario del Tesoro procedía a prender el galardón en la chaqueta del agente. La señora Kennedy estuvo silenciosa y parecía profundamente conmovida.

EL F.B.I. FUE ADVERTIDO DE QUE SE INTENTABA MATAR A OSWALD

WASHINGTON, 3. — El F.B.I. fue advertido poco antes de las dos horas locales, del domingo, 24 de noviembre, en Dallas, que Harvey Oswald, el presunto asesino del Presidente Kennedy, sería a su vez asesinado.

Esto es lo que ha revelado a la Prensa el Departamento de Justicia, en un informe en el que dice que el inspector J. Gordon Shanklin, de la Policía de Dallas, había recibido a la citada hora una llamada telefónica anónima de un asesino contra Oswald.

Según este informe, Sharklin

### El tiempo, en España

#### Ligero aumento de la temperatura

MADRID, 3. — Información general. Durante la noche pasada se registraron precipitaciones en toda España, que fueron en forma de nevadas en alturas superiores a 1.200 metros, y en forma de tormentas en puntos de Andalucía. Son de destacar 37 litros recogidos en Pamplona. Durante el día de hoy, han continuado las precipitaciones en toda España. Los vientos han sido de componente Sur, y las temperaturas suaves, aunque algo bajas.

#### PREDICION PARA EL DIA 4

Continuación del temporal del Suroeste, con análogas características a las del día de hoy, aunque con tendencia a disminuir algo la intensidad de las precipitaciones, que serán de nieve en alturas superiores a 1.500 metros en la zona Centro, y a 1.300 en el Noroeste. Ligero aumento de las temperaturas.

Las temperaturas de Madrid han sido de 8º grados a las 16 horas y de 3º grados a las 14,5 horas.

Las extremas de España han correspondido a Almería con 2º grados y a León, con un grado bajo cero. — Cifra.

## Han disminuído las amenazas de invadir Cuba

LA HABANA, 3. — El ministro de las fuerzas armadas Raúl Castro ha declarado que el estado de alerta de Cuba ha reducido notablemente la posibilidad de una nueva invasión.

Formuló su declaración con motivo de la inauguración de los primeros Juegos Militares y señaló que «los enemigos de Cuba pensarán dos veces antes de iniciar una nueva agresión contra el país».

## LA LOTERIA DE NAVIDAD

### Cerca de 50 millones de pesetas se venden diariamente en España

MADRID, 3. — Cerca de 50 millones de pesetas diarias se venden en toda España para el próximo sorteo de Navidad, ha declarado el jefe del Servicio de Loterías, Sr. Rodríguez Cirujeda.

Refiriéndose sólo al billete de este año dice que ha aumentado en la cantidad de 550 millones de pesetas con relación al año anterior. La venta, según datos al 30 de noviembre último, se elevó a 2.484.840.000 de pesetas con aumento neto de 473.836.000 y este aumento es el que ahora se vende a razón de unos 50 millones de pesetas diarias.

Marcha a la cabeza de la venta en toda España Madrid con pesetas 787.765.000, siguiendo Barcelona con 428.965.000; Valencia con cerca de 260 millones; Bilbao con 150; Sevilla, con 71 y pico; Oviedo con 60, y Zaragoza con 53,5 millones. Las capitales de menor venta son Avila con 3.065.000

### pesetas, hasta ahora, y Teruel con 2.615.000 pesetas.

El Sorteo de Navidad se realizará por el sistema tradicional y será retransmitido por radio y televisión el 21 de diciembre ya que la típica fecha del 22 cae este año en domingo.

Respecto a cómo ha acogido la masa española el nuevo sistema de sorteos, el señor Rodríguez Cirujeda nos informa que precisamente acaba de terminar una encuesta entre las administraciones de Lotería a las que se han repartido cien mil cuestionarios y el resultado ha sido: 48 mil respuestas, de ellas un 75 por 100 prefiere el nuevo sistema y un 24,5 se inclina por el antiguo. Sólo el 0,24 por ciento no ha contestado esta pregunta.

En 1964 se sostendrán los dos sistemas por lo que habrá 18 sorteos con el tradicional y otros 18 con el novísimo. — Cifra.

## RAUL LEONI, elegido Presidente de Venezuela

### (Viene de primera página)

lvar, en el seno de una familia de descendencia corsa. Actualmente cuenta 58 años de edad.

Después de asistir a la escuela de su villa natal, siguió sus estudios en el Liceo, y posteriormente, en la Universidad Central de Venezuela. Finalmente, preparó su doctorado en Derecho en la Facultad de Bogotá, Colombia, en la que obtuvo su diploma en 1938.

El Dr. Raúl Leoni intervino en la vida política venezolana, desde 1930, año en el que se opuso al régimen del general Gómez y figuró entre los fundadores del movimiento «Orve» (Organización venezolana), tenía entonces 30 años.

En 1937, en compañía del que más tarde se convertiría en su amigo íntimo, Rómulo Betancourt, fundó el partido democrático nacional, del que surgiría, en 1941, la actual «Acción Democrática», de la que fue candidato oficial a la Presidencia en las elecciones del domingo.

En sus años de juventud, Raúl Leoni desarrolló una intensa actividad en los medios universitarios. Desde 1924 a 1928 fue presidente del Centro de Estudiantes de Derecho, y al mismo tiempo, presidente de la Federación de Estudiantes de Venezuela; desde 1939 a 1945, fue redactor y después director del semanario político «Acción Democrática».

Al ser derribado el Gobierno del general Isaías Medina Carilla, en 1945, el Dr. Leoni formó parte de la Junta revolucionaria. Pasó después al puesto de ministro de Trabajo en el nuevo Gobierno. Ocupaba todavía esta Cartera cuando, el 24 de noviembre de 1948, el te-

# GALERADA

## NUEVOS BILLETES DE BANCO ITALIANO

ROMA, 3. — Nuevos billetes de banco de mil y diez mil liras bastante más pequeños que los que se hallan actualmente en circulación en lo que a tamaño se refiere van a ser puestos en circulación a partir de mañana miércoles.

Los antiguos billetes de mil liras serán retirados totalmente de la circulación de aquí a dos años y los de diez mil de aquí a cuatro años.

Emilio Colombo, Ministro del Tesoro ha presentado los nuevos billetes de banco en el curso de una entrevista por televisión. — Efe.

## DE GAULLE VISITARA ARGELIA

ARGEL, 3. — La Agencia informativa argelina APS ha revelado que el general De Gaulle ha sido invitado a visitar Argelia en el próximo mes de Mayo. Será la primera visita desde que el territorio obtuvo la independencia.

La agencia haciendo eco de declaraciones del embajador argelino en París dice hoy que la visita de De Gaulle coincidirá con la «Semana de Francia» en la capital argelina. — (Efe)

## HA MUERTO «SABU» HOLLYWOOD

3. — Ha fallecido repentinamente Sabu, el destacado actor que trabajó en películas de «Tarzán» y conocido por «El niño de los elefantes».

Contaba 39 años de edad. —

VENTANA AL MUNDO

Por PANURGO

Cien años de magnicidios: 1863-1963

Nos toca entrar ahora en un año en el que se registrarán tres magnicidios, correspondiendo los tres al continente americano; se trata del...

El pintor norteamericano, James Abbott McNeill Whistler expone el "Retrato de su madre". En 1875, se produce el magnicidio del Presidente del Ecuador, Gabriel García Moreno...

CARTA DE LONDRES

Las «enfermedades del bienestar»

causan más víctimas que el cáncer

Así se llaman las cardiovasculares que se proliferan de año en año en los países más desarrollados

LONDRES. (Del correspondiente de la Agencia LP, Hugo Romero, en exclusiva para EL CORREO GALLEGO) Hoy es un hecho comprobado que las enfermedades del corazón son el peor enemigo del hombre moderno...

Surge la sorpresa de Lócar, en la que estuvo a punto de caer prisionero de los carlistas, Alfonso XII. Derrota carlista en Olot. Constitución de Gobierno Jovellanos, y elecciones generales para Cortes Constituyentes. Gabinete Cánovas. Fuera del ámbito político, los hechos más salientes fueron: La publicación de "El escudalo"...

En 1876 se produce otro magnicidio, pero trataremos de este asesinato, mañana, porque el año en que se realizó presenta multitud de interesantes motivos y hechos de distinta jaca...

Se constituye el nuevo Ayuntamiento de Barcelona



En el Salón de Ciento de las Casas Consistoriales de Barcelona ha tenido lugar la toma de posesión de los nuevos concejales de la Ciudad Condal...

Lucha entre las cien empresas de los EE. UU.

Ocupar los puestos más altos en la clasificación de la revista «FORTUNE» representa un gran honor para las mismas

NUEVA YORK (Servicio especial ICE). — La grandeza alcanzada por las industrias norteamericanas, que hoy nos llena de asombro, es un premio merecido al trabajo...

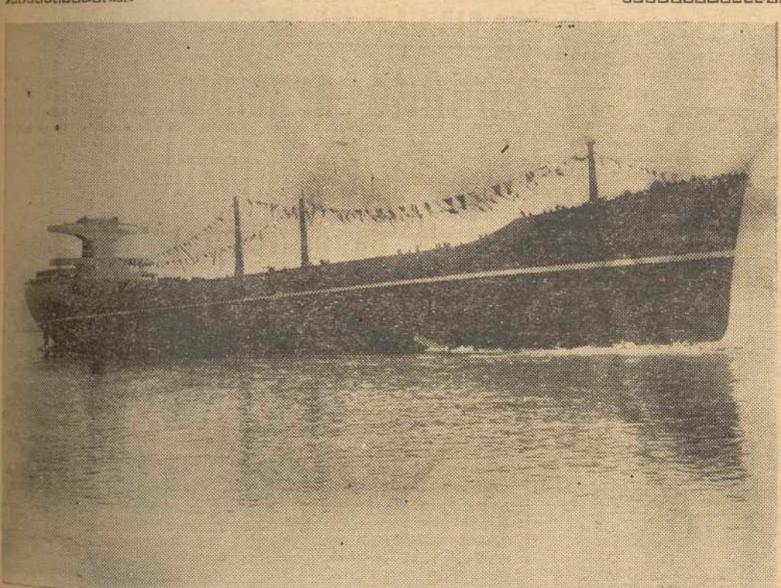
Concesión de premios del primer Recital de la Hispanidad

NUEVA YORK, 3.— Ha sido fallado el premio correspondiente al Primer Recital de la Hispanidad, organizado por el poeta español, Antonio García Copado...

Programa de la «BBC» dedicado a Goya

LONDRES, 2.— Un programa dedicado al pintor español Francisco de Goya va a ser montado por la «BBC»...

EL MAYOR BUQUE CONSTRUIDO EN ESPAÑA



CADIZ. — En los astilleros gaditanos ha sido botado el mayor de los buques construidos en España. Se trata del petrolero «Elcano» de 48.000 toneladas...

Crónica de Rabat

Nueva ofensiva diplomática De Bamako a Addis Abeba, no ha cambiado la posición argelina

RABAT, 3. — (Por el correspondiente de Efe, Manuel CRUZ). Una nueva ofensiva diplomática se ha emprendido por parte de Argelia y Marruecos, coincidiendo con la reunión de Abiyah...

Los seis «milagros» de la Iglesia en POLONIA

Una de las aportaciones más sorprendentes presentadas al Concilio, al margen de las Congregaciones, es la realidad de la vida católica en Polonia. La Iglesia Católica vive en la nación polaca en una situación original, dentro de la ancha y dolorosa zona de la Iglesia perseguida...

ALMANAQUE SANTORAL

Miércoles, 4 de diciembre Santa Bárbara, vg. mr.; Santos Pedro Crisólogo, dr.; Bernardo, cardenal; Teógenes, mártir.

PROGRAMA DE LA TV



MIERCOLES, 4 DE DICIEMBRE

PROGRAMA DE LA MAÑANA 8:40: Carta de ajuste. 8:53: Retransmisión directa, desde la Ciudad del Vaticano...

SOBREMESA 2,00 Carta de ajuste. 2,15 Primera página. 2,30 Páginas especiales. Actividad cultural y Política nacional.

PROGRAMA DE TARDE 7:30: Retransmisión, directa del encuentro de fútbol, de la Copa de Europa de Campeones de Liga...

CRUCIGRAMA

Grid for a crossword puzzle with numbers 1-10 and some pre-filled letters.

HORIZONTALES: 1.- Rabo. Valle del Norte de España. 2.- Novillo. Repetido, en Taltí, el tabaco. 3.- Ciudad de Persia...

Trillizos, en Burgos

BURGOS, 3.- En la residencia sanitaria "General Yagüe" del Seguro de Enfermedad se ha registrado un triple alumbramiento...

España canceló totalmente su deuda con Argentina

ESTAN SUSPENDIDAS LAS COMPRAS DE CARNE A ESA REPUBLICA

Manifestaciones del Embajador en Madrid

MADRID, 3.- (Del redactor de Cifra, César de la Lama). El embajador de la Argentina nos recibe a media mañana. El general Julio Lagos, es hombre de aspecto jovial...

LA BOLSA

Sostenida de cambios, en general, comenzó la semana y el mes en la Bolsa. Como principio de mes, por las anulaciones de órdenes bancarias, el negocio ha sido discreto...

BANCO HIJOS DE OLIMPIO PEREZ FUNDADO EN 1847. CENTRAL: SANTIAGO CERVANTES, 15. AGENCIA URBANA: GRAL. MOLA, 8. SUCURSALES: VILLAGARCIA MUROS

Table with columns for BANKOS, MONOPOLIOS, NAVALES, QUIMICAS, METALURGICAS, ALIMENTACION, INMOBILIARIA, MINERAS. Lists various companies and their stock prices.

Enérgica réplica del delegado español en la ONU, al representante de EE. UU.

POR UNA ERRONEA ALUSION A LA OBRA DE ESPAÑA EN AMERICA

NUOVA YORK, 3.- Una inoportuna y errónea alusión a la obra de España en América, hecha por el representante norteamericano, Adlai Stevenson...

FRAGA IRIBARNE impuso Medallas al Mérito Turístico a diversas personalidades y entidades

MADRID, 3.- El Ministro de Información y Turismo, en nombre de S. E. el Jefe del Estado, impuso las medallas al Mérito Turístico a diversas personalidades y entidades.

Súbdito argelino detenido, en Alicante

ALICANTE, 3.- La Policía alicantina ha detenido a Mohamed Chiani, de 43 años de edad, bajo la acusación de tenencia y distribución de dólares falsos.

El Rey de Grecia visitó el Museo de El Prado

MADRID, 3.- A las once y media de la mañana llegó al Museo del Prado S. M. el Rey Pablo de Grecia, acompañado por un ayudante.

Última hora deportiva El Sevilla venció al Celta, en partido amistoso (3-1)

SEVILLA, 3.- En el Estadio Sánchez Pizjuán se ha disputado hoy un encuentro amistoso entre los reservas del Sevilla y el Celta de Vigo.

Doña Carmen Rueda de Andrés Moreno

Que falleció el día 30 de Noviembre de 1963, habiendo recibido los Auxilios Espirituales. - D. E. P.

El Rey Pablo de Grecia se entrevistó con el Generalísimo

MADRID, 3.- A las cuatro de la tarde llegó al Palacio de El Prado, S. M. el Rey Pablo de Grecia, acompañado del Embajador de su país en España...

NINO MUERTO POR UN CAMION

PAMPLONA, 3.- Un niño resultó muerto al ser arrollado en la calle del Ebro, del pueblo de Castejón, por el camión NA-6288...

DOSE MUERTOS AL DERRUMBARSE UN MURALLON

CACERES, 3.- El derrumbamiento de una parte del murallón que divide la calle de San Roque...

EL CORREO GALLEGO

# LUIS MIRO ha lanzado su moneda a la Fontana de Trevi

## NO EXISTEN CLUBS DIFICILES O FACILES, SINO LOS QUE GANAN O PIERDEN PARTIDOS

### Es necesario vivir la experiencia de entrenar un equipo extranjero

Contrariamente a cuanto dice el buen adagio español, puede asegurarse que en esta ocasión las lanzas se tornaron fáciles al adular los primeros pasos del entrenador Luis Miró, por las callejuelas intrincadas del fútbol italiano.

Recibida la noticia de su fichaje por el Roma, con una mezcla de curiosidad y desconfianza, pronto ese clima dejó paso a la simpatía y esperanza, en torno a un nuevo entrenador español, que con sus maneras, moderadas declaraciones y claros conceptos de fútbol moderno, ha sabido ganarse un amplio margen de confianza y granjearse la admiración de cuantos viven y sienten en los colores rojigualdos —la bandera de España— del histórico club de la Ciudad Eterna.

Los titulares primeros de «¿Quién es Miró?», en las páginas de los periódicos, se han trocado por otros de mayores caracteres que califican de «entrenador simpático» o «El mister sonriente», que en definitiva no son sino el deseo de conocer también el pesimismo del Roma por el optimismo sereno y mesurado, pero optimismo al fin y al cabo, que se refleja en Miró en todas y cada una de sus declaraciones.

Ese salto impresionante de Luis Miró al primer plano de la actualidad deportiva italiana y asimismo la circunstancia de ser el primer entrenador auténticamente español que ha desfilado por la dirección técnica de este país, hace del todo obligado este reportaje, nacido a orillas de la Fontana de Trevi —donde forzosamente había de lanzar también su moneda de 100 liras— interrumpido varias veces por las interferencias de los «tifosos» que deseaban estrechar su mano y finalizando en la sede del Roma, donde el secretario general, el buen amigo Valentini, sonreía satisfecho del éxito inicial de su fichaje.

Realmente contento de esta ininterrumpida cadena de atenciones que desde su llegada a Roma viene recibiendo Miró, se aprestó gustoso a sus primeras declaraciones para un diario español.

—En realidad no puede hablarse de mi primera impresión sobre el fútbol italiano —comenzó diciéndome— tras el triunfo inicial sobre el Torino por tres a cero y el posterior empate en Florencia, porque a través de mis visitas a este país, y por la Prensa, he seguido con verdadera atención la marcha del «calcio», entre otros motivos porque siem-



LUIS MIRO

pre estuvo entre mis proyectos el venir algún día a Italia, país que, con España son los más interesantes para todo profesional del fútbol. Sin embargo, si tengo que dejar constancia de la magnífica organización interna del A. S. Roma, en mi opinión una de las mejores de Europa.

—¿Qué representa, en definitiva, esa primera victoria sobre el Torino y el reciente empate en el terreno de la Fiorentina?

—Un comienzo, feliz que siempre es de desear, pero que en modo alguno puede ocultar la árdua tarea que me espera en el Roma, donde figuran jugadores de la talla de los sudamericanos Manfredini, Angelillo y Sonnani, los internacionales italianos Fontana y Oriando y esa gran promesa que es Di Sisti, pero que por esas cosas que a veces ocurren en el fútbol, se hallan bajo un estado de desmoralización realmente peligroso.

—Se coincide en señalar que el Roma es uno de los clubs más difíciles para todo entrenador y el número de veintiséis que han desfilado en la dirección técnica del mismo a lo largo de veinte años parece así demostrarlo.

—No creo en clubs difíciles, ni clubs fáciles en públicos intransigentes o complacientes, en directivos que conceden un amplio

margen al entrenador o que, por el contrario, están deseosas de encontrar pronto una cabeza de turco, creo que existen sólo clubs que ganan o pierden y en torno a estas dos caras de la misma moneda gira todo lo demás. Podrían citarse nombres de otros muchos clubs donde sucede lo mismo, que en el Roma y los aficionados españoles coincidirían conmigo en muchos de ellos, pero esto es definitivo no es sino la misma consecuencia de la importancia del mismo club y su necesidad de alcanzar títulos, que, desgraciadamente, en una competición es para un solo equipo. Este es el problema del Roma, un gran club, una sociedad magníficamente organizada, con jugadores de alto prestigio internacional y una masa de seguidores capaz de llenar o casi llenar un domingo sí y otro también un estadio de cien mil espectadores. El problema de la necesidad de títulos y de mantenerse en la línea de los grandes del fútbol italiano, lo cual, por la razón que sea, sólo ha podido conseguir una vez a lo largo de toda su historia deportiva. Dicho esto creo que se comprenderá esa impaciencia del seguidor del Roma como lo sería la de cualquier otro club italiano o español, que año tras año ve iniciarse la temporada con grandes ilusiones y esperanzas y la finaliza con una clasificación poco acorde con su historial deportivo. El problema del Roma, en definitiva es el de otros muchos equipos.

—Sin embargo, tu responsabilidad es grande en estos momentos.

—Lo sé y me gusta. Creo que me ocurre lo mismo que al médico que llaman de otro país porque el enfermo está grave dentro de la responsabilidad existe una cierta satisfacción por la confianza que en él han depositado porque para curar un simple resaca cualquier remedio casero basta —termina diciendo sonriente.

—¿Tras haber entrenado a equipos como el Valladolid, el Valencia, Sevilla, Barcelona y por tres veces la selección nacional, crees interesante la experiencia que viviste el pasado año en el Olympique de Marsella y la que te dis-

pones a afrontar ahora en el Roma?

—Naturalmente, esa permanencia en un país extranjero siempre es fruto de valiosas experiencias, que no se adquieren con la visita fugaz como entrenador de un equipo español o a través de la lectura de la prensa. En mi opinión, tras los cursos de preparador nacional y la estancia en un club español, yo aconsejaría siempre la permanencia en el extranjero al frente de un club de verdadera categoría, como complemento de las enseñanzas recibidas.

Nuestro largo paseo a través de las instalaciones de lo que fué marco de la última Olimpiada ha concluido, ya nos encontramos en plena Viale Tiziano, al pie de la escalera que conduce a las oficinas de la A. S. Roma, donde un grupo de «tifosos» saludan a su nuevo entrenador con el grito de guerra de «Forza Roma!», al que responde Luis Miró con una sonrisa y un estentóreo «Forza e sempre forza!», que arranca un ensordecedor aplauso.

EMILIO L. JIMENEZ en «El Mundo Deportivo».

# ¿Podrá boxear Fred Galiana en Madrid el día seis?

## Sufre una fisura en el dedo pulgar de la mano derecha y va enyesado

La lesión sufrida en la mano derecha por «Fred» Galiana en su último combate disputado en Madrid contra el italiano Fiori, que en los primeros momentos parecía ser de poca importancia, según el diagnóstico de los médicos que le atendieron en la capital de España, una vez regresado a Barcelona y persistiendo las molestias, fué atendido por el médico de la Federación Catalana de Boxeo, quien comprobó que el campeón de España sufría una fisura en la articulación del dedo pulgar de la mano derecha, que requería ser enyesado, procediéndose a ello, con lo que Galiana se ve obligado a no poder calzar los guantes, al menos durante diez o quince días.

Como se sabe, Galiana tenía que tomar parte en la velada del próximo día 6 en Madrid, en la que Luis Polledo disputará el título europeo del peso medio al húngaro Laszlo Papp, lo que es más que dudoso pueda realizar, toda vez que ha tenido que abandonar el entrenamiento con guantes y en tales condiciones, aun suponiendo que para aquella fecha su mano derecha esté liberada del vendaje, no creemos que esté en disposición de poder pelear. Máxime teniendo en cuenta que actualmente «Fred», por su condición de aspirante al título europeo de los «welter-junior», no puede aventurarse a correr el riesgo de un fracaso, por hallarse en baja condición física.



FRED GALIANA

Galiana puede aspirar a la conquista del título europeo porque está en perfecta forma, como lo demostró en su último combate ante el público madrileño, y creemos que afrontar el cumplimiento de un compromiso en las condiciones en que debería de hacerla constituiría una temeridad, que debería evitarse que llegara a consumarse, en interés del boxeo español.

L. MELENDEZ

### DEL PARTIDO TURISTA-FERROL

# Prácticamente el Ferrol jugó con ocho hombres, al lesionarse Granda, Echave y Marcelino

## JOSE hizo el mejor partido de su vida deportiva

Al regreso de Vigo, hemos charlado con un acompañante del equipo verde, quien nos relata todo; o parte de todo lo que sucedió en el encuentro de Barreiros, donde el C. Ferrol logró un valioso empate, pese a tener que jugar —así se afirma— casi todo el tiempo con ocho hombres.

—A los ocho minutos de juego, se lesionaron Echave, Granda y Suco. —¿Cómo debemos entender por reservados?

—Que evitaron siempre el choque. Perdieron balones de mucha ventaja y se metieron atrás, con bastante miedo. Así no se puede jugar, porque aparte de no ser justo con el resto de sus compañeros, su obligación está en prestar al Club todo lo que pueden y deben como tales profesionales.

—¿Difícil el Turista? —Muy peleón y correoso. El terreno les favorecía, porque no era posible hacer el fútbol que lógicamente corresponde a un equipo de la categoría del Ferrol.

—¿Justo el empate? —A la vista de los acontecimientos señalados, puede que sí. De todas formas y aún con ocho hombres, el Ferrol pudo y mereció ganar.

—¿Cómo? —En el último minuto, el portero del Turista detuvo un impresionante tiro de José, que todo el mundo habíamos cantado gol en las gradas.

—¿No tuvo el Turista las mismas oportunidades? —Se le frenó bien en el área.

—¿Tiene importancia la lesión de Echave y Marcelino? —Echave venía con la rodilla bastante hinchada. Creo que podrá jugar el domingo frente al Lemos. Lo de Marcelino es poca cosa. Mejor diríamos que ya pasó.

—¿Qué fue lo de Granda? —Una dislocación en el brazo derecho. Se dice que estará quince días inactivo.

—¿Cuáles fueron las principales causas de estas lesiones? —Yo creo que el mal estado del terreno de juego. Aquello estaba hecho un lodazal. No era posible hacer fútbol. Por otra parte, ellos siempre se emplearon muy duro. Ya sabes, cuando el adversario es el Ferrol, todos ponen mayor empeño. Ganarle supone mucho.

—¿Qué tal Goloso en la puerta? —Muy bien. No tuvo demasiado trabajo, pero siempre intervino con gran acierto y seguridad.

—¿Y el tanto encajado? —Nada pudo hacer por evitarlo.

—¿En cuanto al resto? —Las partes de atrás respondieron perfectamente. Lo mejor la media y en ella José, que jugó el mejor partido de su vida deportiva. Fué un verdadero fenómeno.

—¿Cuáles fueron los más flojos? —Flojos en toda la extensión de la palabra, no hubo. Quizá un

K I N S O

EL CORREO GALLEGO

# Amenaza sobre la copa internacional

## Por la batalla de Maracaná

PARIS.— Bajo el título «Santos y Milán han asesinado el fútbol», Jean Cornu describe la batalla de Maracaná, al final de la cual el Santos quedaba en posesión de la Copa del Mundo.

Un verdadero crimen contra el fútbol ha sido cometido en 48 horas en Maracaná. Para quienes estuvieron el jueves en el estadio, parecía imposible que el Milán, que ganaba por 2-0 al final del primer tiempo, pudiese perder el título. El cielo se abrió a los brasileños, y una lluvia de una densidad y violencia inco-

ble, convirtieron el terreno en impracticable, y sobre este suelo inundado, Gilmar y los suyos jugaron en la segunda mitad una batalla dantesca, arriesgando el todo por el todo y haciendo perder a los italianos una terrible guerra de nervios. Los brasileños utilizaron todos los artificios imaginables, excitando a sus adversarios con golpes e insultos. Era inimaginable.

Los dos primeros encuentros crearon un clima de paroxismo en todos los espíritus, y en el tercero se registraron escenas increíbles. A la entrada de los equipos en el campo, explotaron tantos petardos como un 14 de Julio en Francia entera y cada ataque del Santos era coreado con el acompañamiento de los tambores de los negros que bajaron de los barrios extremos. Por su parte los italianos estaban exasperados por la decisión del nombramiento del argentino Brozzi.

Los incidentes se sucedieron; los milaneses perseguían a Almir durante una interrupción de siete minutos por una carga salvaje del brasileño a Balzarini; hubo una batalla con intervención de un centenar de espectadores; Luis entrenador del Santos tiró a tierra a Carniglia de un crochet a la mandíbula; hubo orden de retirada del Milán, que no se llevó a cabo, y vino el penalty de Maldini a Almir, saludado con petardos y gritos. Maldini insultó al árbitro, y fue expulsado siguiéndole luego Ismael por un cabezazo a Amarildo, y así siguió ya la batalla cayendo los jugadores como moscas.

Y finaliza: «La batalla de Maracaná demuestra que hará falta suprimir estos encuentros si la importancia del resultado, y el espíritu «chauvinista» que anima a espectadores y jugadores, transforma a los futbolistas en verdaderos guerreros».

GRANIO GENERAL ESPAÑA

En todas las divisiones de toda la familia de los productos de papel.

ANUNCIOS EN LA NOCHE

### HERNIADOS

Cualquier trabajo, movimiento y posición lo realizarán cómodamente y con toda seguridad, adquiriendo el moderno HERNIUS AUTOMÁTICO, el perfecto y minúsculo aparato, que mejora y reduce la herida, sin notarse que se lleva. Bajo medida, molde y precio. fa. ut. (C. S. 16.393).

VISITA EN SANTIAGO DE COMPOSTELA

de 7 de crtte. de 10 a 1. en el CONSULTORIO del MANO, Franco, 44 y en el FERROL DEL CAUDILLO, día 5 de crtte. de 10 a 1. en el CONSULTORIO del Dr. QUINTANILLA ULIA. Gñral. Franco, 17.

GABINETE ORTOPEDICO HERNIUS

Hembra de Cataluña, 24. BARCELONA - Montero, 32. MADRID.

### DIA DE LA MADRE 8 diciembre

un regalo lleno de comodidad

PERFECTO DE BORDE A BORDE

DOCE FABRICAS Y MAS DE 7.000 DISTRIBUIDORES EN TODA ESPAÑA

# Arbitros para la próxima jornada de Liga

MADRID, 3. — Los árbitros designados para los partidos de Liga del domingo próximo son los siguientes:

PRIMERA DIVISION: Levante y Oviedo, Ruiz Alciturri; Sevilla y At. Bilbao, Lloris; Barcelona y Elche (día 7), Segrelles; Zaragoza y Real Madrid, Ruiz Casasola; At. Madrid y Córdoba, Gardeazabal; Murcia y Español, López Zaballa; Pontevedra y Betis, Oliva; Valladolid y Valencia, González Echevarría.

SEGUNDA DIVISION (Grupo primero): Orense y Celta, Espina;

Alavés y Coruña, Teja; Europa y Osasuna, Torres Bernabéu; Salamanca y Santander, Piserra; Cons. tancia y Badajona, Villena; Burgos y Hospitalet, Prendes; Gijón y Real Sociedad, Nartorelli; Indauchu y Langreo, Arrechea.

Grupo segundo: Las Palmas y San Fernando, Camero; Cádiz y Tenerife, Gómez Platas; Eldense y Mestalla, Pardo Hidalgo; Onteniente y Abarán, Herrero; Hércules y Huelva Mateu; Málaga y Granada, David; Melilla y Algeciras, Galindo; At. Ceuta y Mallorca, Peinado. — Afaf.

VILLAGARCIA

El día 24 llegará el trasatlántico "Berlín"

(VILLAGARCIA. (De nuestra Subdelegación).

Aun cuando no somos viejos, si tenemos suficiente edad para recordar la animación, el ambiente formidable y las buenas "peras", muchas pesetas, que se quedaban en Villagarcia...

Esto era aparte de aquellas periódicas escalas de la escuela inglesa para ellos "Arosa Bay". Recordamos de aquellas visitas de turistas de los pueblos europeos, un sinnúmero de detalles; pero el principal era que los barcos fondeaban en bahía...

Me viene todo esto a la mente, porque ahora, al cabo de 27 años largos del último barco de turistas de gran porte que vino a Villagarcia...

Son turistas de centro y norte de Europa que vienen a Galicia a pasar las fiestas navideñas.

Y pensamos que el barco es de mucho desplazamiento y es hora, por lo que no podrá atracar sino que fondeará en bahía...

Faltan pocos días para la escala del "Berlín", pero, aún así, si se pudiese empeñar en la cuestión, aún podría habilitarse alguna estación provisional...

De verdad que nos preocupa esta situación de nuestro muelle de pasajeros, como tantas otras cosas villagarcianas, cierto es. Pero es que todavía hoy hemos vuelto a ver cómo casta las aguas cubrían el acceso al muelle...

Con la noticia reiterada de esa próxima visita del "Berlín" otra vez insistimos en la necesidad de acondicionar, si quiera sea ahora de prisa y corriendo, lo más indispensable. ¡Ah! y los camiones de tierras que se están vertiendo en el relleno de la zona sur de la parte que se pretende ganar al mar...

SESION PLENARIA MUNICIPAL

Anoche celebró sesión plenaria la Corporación Municipal. Los asuntos tratados fueron los siguientes: correspondencia diversa, propuesta de homenaje póstumo a don Alejandro Cerecedo Millán...

dictamen relativo a terreno en Vilaboa, habilitación de créditos, lecturas de los acuerdos de la Permanente en septiembre y octubre últimos, Plan de Ordenación Urbana y otros diversos asuntos.

Apremios de tiempo nos impiden dar hoy una amplia referencia de esta interesante sesión plenaria municipal, de la que informaremos debidamente en nuestro próximo número.

EXITO DEL TEATRO LEIDO EN LA ACADEMIA "LOBEIRA"

Toda manifestación de arte es exponente del valor real del individuo o la colectividad que lo realiza, cualquiera que sea en el sentido cultural y de expresión de los más elevados sentimientos del hombre.

Los pueblos las ciudades, también han de tener esa expresión, esas salidas a las manifestaciones artísticas, para dejar constancia de su propio valer. Es decir, que no todo ha de ser materialidad...

Viene todo esto como a guisa de preámbulo al breve comentario que hemos de dedicar —quisiéramos ser más amplios, porque la cosa lo merece— a la presentación del grupo dramático de la Academia "Lobelra" que, en teatro leído, ofreció al público local en los salones de la Casa Sindical la obra de Herman Wouk "Huracán sobre el Cañe".

Y al eludir entrar en el detalle minucioso de la actuación de todos y cada uno de los componentes del grupo, queremos, en cambio, significar una feliz circunstancia: la juventud de todos ellos —adolescentes— que evidencia que la juventud local de hoy, como la de ayer, siente inquietudes culturales, siguiendo así la tradicional trayectoria villagarciana. Lo celebramos. No todo ha de ser "twist" y demás zarzandas de este tiempo.

NOTAS DEMOGRAFICAS

En el Registro Civil, se inscribieron hoy los siguientes: Nacimientos: José Ignacio Piñero y Lago, hijo de Antonio y María, en Sobradelo; Rogelio Lago y Treviño, de Manuel y Manuela, en Cea; María de los Milagros Vila y Durán, de José Luis y María Milagros, en Carril.

Defunciones: Babilina González Barcala, de 77 años, en Carril.

Matrimonios: Melchor Varela y Cardalda con María del Pilar Morales y Fontanes, en Villagarcia; Tomé Alves Martínez con Alejandrina Lago Rubiales, en Cea; Antonio Muñiz García con Angela Fernández Patiño, en Cornazo.

MOVIMIENTO PORTUARIO

Entradas: "María" de Gijón, con 400 toneladas de carbón. Salidas: "Tercio de Montejurra", para Amrin, con cemento en tránsito.

En la línea de Canarias, ha sido despachado el "Genil", para Tenerife y Las Palmas, y el correo "Almadén", para los mismos puertos, haulendo cargado ambos maderas y general.

En tráfico extranjero es esperado, el "Puerto de Alicante" que de Rotterdam trae leche en polvo para descargar en nuestro puerto.

Aeropuerto Nacional de Labacolla

Servicios de AVIACO los martes, jueves, sábados y domingos con aviones Convair Metropolitan.

El servicio de ayer llegó de Madrid con 14 pasajeros, saliendo para Madrid. Via Villagarcia, con 13.

Jefatura Provincial de Sanidad de La Coruña

Campaña Nacional de Vacunación contra la Parálisis Infantil

Los equipos de vacunación contra la Parálisis Infantil, se desplazarán los días 3, 4, 5 y 6 de diciembre, a los Ayuntamientos que a continuación se relacionan, en los horarios que igualmente se expresan:

Día 4 de diciembre: Ortigueira: Puestos y horarios notificados por la Alcaldía.

Día 4 diciembre: Manon: Mañón; Las Grañas; El Barquero; Mogor; Riberas y Bares, en el horario previamente señalado por el Ayuntamiento.

Día 4 diciembre: Mellid: Puestos y horarios notificados por la Alcaldía.

Día 4 diciembre: Santiso: Santiso, 4 de la tarde; Arcediago, 4.30. Día 4 diciembre: Toques: Puestos y horarios señalados por el Ayuntamiento.

Día 5 diciembre: Mazaricos: San Cosme de Antes, Maroñas, La Picota, Beba, Puente Olveira, El Pino, Val y Suevos, en los horarios señalados por la Alcaldía.

Día 5 diciembre: Zas: Brandomil, 5.30 de la tarde. Día 5 diciembre: El Pino: Xesta, Ferreiros, 11 de la mañana; Cerceda, 1.30; Cebreiro, 12 horas; Santa Irene, 12.30; Pedrouzo 1 de la tarde; Amenal, 1.30; Beis-Sada Castrofeiro, 2 de la tarde; Marquini, 3 de la tarde; Bugalleira-Gonzar 3.30 de la tarde.

Día 5 diciembre: Mesia: Visantofía, 10.30 de la mañana; Lanza, 11 de la mañana; Juanceda, 11.45 de la mañana. Día 5 diciembre: Frades: Abellá;

Nesos; Frades; Moar; Gallegos; Aña; Gafo; Ledoira; Ayazo; Celtigos y Vitre, en los horarios señalados por la Alcaldía.

Día 5 diciembre: Ferrol: La Graña, 9.15 de la mañana; Balón, 10.30; Doniños, 12; horas; La Mariña, 1.30 de la tarde; Marmacón, 5 de la tarde; Esmelle, 6; Mandiá, 7 de la tarde.

Día 6 diciembre: Ames: Desde las 9.30 de la mañana, en los puestos y horarios señalados por la Alcaldía.

Día 6 diciembre: Brión: Desde las 4 de la tarde, en los puestos y horarios señalados por la Alcaldía.

Día 6 diciembre: Mugía: Mugía, 1 de la tarde; Moraima, 1.30; Ozón, 2 de la tarde.

Día 6 diciembre: Dumbria: Berdogas, 5 de la tarde; Dumbria, 5.30; Salgueiros, 6 de la tarde.

Día 6 diciembre: Oroso: 10.30 de la mañana; Sigüeiro, 11; Villarmaris, 11.30; Senra, 12 horas; Calvente, 12.30.

Día 6 diciembre: Ordenes: Puestos y horarios señalados por la Alcaldía: 4 de la tarde.

Día 6 diciembre: Cabanas: Lavandeira, 9.30; Larage, 10.30; Valdeporto, 11.15.

Día 6 diciembre: Fene: Fene, 12 de la mañana.

Día 6 diciembre: Narón: Jubla, 1 de la tarde; Trasancos, 3.30 de la tarde.

Deberán acudir a la vacunación, todos los niños comprendidos entre los dos meses y los siete años de edad.

VIGO

UNA «AVENIDA DE ROSALÍA CASTRO»

VIGO, 3. — (De nuestra Delegación). — Pensábamos dedicarle un comentario, pero hemos dejado, a propósito, que se remansase el caudal escritural para hacerlo, para dar nuestra opinión sobre la tan traida y llevada avenida sin nombre que algunos quieren que se llame de Beatriz.

Literatura, sólo literatura se dejó correr hasta la fecha. Pero Vigo —potencia, brío, dinamismo— no puede andarse con blandenguerías ni exógenas apreciaciones, por muy sentimentales que parezcan.

La actual calle —callejuela sórdida, urinario público, tenebroso pasaje en pleno corazón de la ciudad— dedicada a Rosalía Castro, es impropia de ese apelativo.

Cámbiese el nombre de la vetusta para el de la avenida sin él, sin más contemplaciones, que eso es lo que pide el pueblo sensato y quien tiene sensibilidad y amor a las egregias figuras de la propia tierra.

Un referendun vigués —esmos-seguros— abonaría, unánimemente, este deseo que a cuerpo limpio defendemos. Si a alguien hemos de honrar, aunque solo sea ofreciéndole una calle, que sea nuestra Rosalía, la que está en el corazón de todos la que todos veneran aqueja voz febricitante y luminoso estro-cantó a los hombres y los días del snatai currucho.

Porque es muy triste, muy doloroso, una afrenta a su recuerdo esa nauseabunda calleja enquistada en las principales arterias ciudadanas, cuando amplias vías, nuevos surcos de la savia vigorosa de la urbe, andan de boca-en boca de las gentes fácilmente cuestionables por esa Beatriz anónima que nos han endiguado.

Por favor, señores, sensatez: Avenida de Rosalía Castro, con

ceremonia oficial, y sin demorarse más.

PINTURAS DE «GLORIA» EN «FOTO CLUB»

Hasta el próximo día 10, estará abierta en «Foto Club» la primera exposición que de sus obras hace en Vigo, la pintora montforquina, con residencia en Lugo, «Gloria».

La muestra —muy visitada y cumplidamente elogiada— será objeto próximamente del acostumbrado comentario de nuestro colaborador Manuel de la Fuente.

Carta de Londres

(Viene de última página) pasado nada menos que 15 meses entre rejas, para llevar a término una encuesta.

Los resultados de dicha encuesta se habían contenidos en el libro escrito en colaboración con su marido, el profesor Terence Morris, que explica sociología en la Universidad de Londres.

Este libro se trata, en cierto sentido, de una obra única. La vida de la cárcel está descrita en el mismo como la puede ver un "extraño" es decir, una persona que pueda juzgarla con toda objetividad y serenidad.

Como el marido estaba ocupado con su trabajo, la señora Morris joven y graciosa, decidió afrontar por sí misma la tarea grave de la investigación. Cada mañana, puntualmente, se presentó durante 15 meses en el portal de la cárcel. Pasaba toda la jornada "dentro" interrogando a los guardianes y los presos, observando minuciosamente sus reacciones y anotando las impresiones y descubrimientos en el secreto de un pequeño despacho, que la Dirección de la cárcel había puesto a su disposición. Por la noche, volvía a casa.

TESTIGO DE CRUELDADES VIOLENCIAS

Según aparece en las páginas del libro, la señora Morris fue testigo de violencias, crueldades y provocaciones. En bastantes ocasiones hace responsables de las mismas al personal destinado a la vigilancia.

Ha visto presos apaleados, arrastrados desnudos sobre el pavimento de los corredores. Ha transcrito fielmente en las páginas de su libro las lamentaciones de que se hicieron, partícipe los detenidos y ha sacado ásperas conclusiones sobre las tristes condiciones de las cárceles inglesas.

Se ha sabido que el Ministro del Interior se opuso primeramente a la iniciativa de la señora Morris. Su oposición estribaba, sobre todo, en el hecho de que la investigación estuviera a cargo de una

Galicia en la Exposición «HOGAROTEL - 3»

El Excmo. Sr. Ministro de Información y Turismo visita el «stand» de «MANUEL ALVAREZ E HIJOS, S. A.»



La cerámica y el cristal de Galicia, presente en los más importantes certámenes internacionales, acaba de obtener un señalado triunfo en la Exposición "Hogarotel - 3".

El "Stand" de las factorías viguesas Manuel Alvarez e Hijos, S.A. dedicado muy especialmente a los servicios de la industria hotelera ha sido visitadísimo por personalidades relacionadas con los medios turísticos y hoteleros; visitas que han culminado con la relevante presencia del Excmo. Sr. Ministro de Información y Turismo Sr. Fraga Iribarne.

Capital de la Provincia

Ingresados en la cárcel dos autores de varios robos

LA CORUÑA. (De nuestra Delegación).

Por la Brigada de Investigación Criminal de la Jefatura Superior de Policía de La Coruña, fue detenido ayer Bernardino Merino Tenorio, de 21 años, natural de Toledo y vecino de Bilbao, quien

se declaró autor del robo cometido días pasados, en un establecimiento de la calle de San Andrés, del que es propietario don Angel San Millán Repiso. El valor de lo robado asciende a tres mil pesetas.

El detenido fue puesto a disposición del Juzgado de Instrucción número 1 que dispuso su ingreso en la cárcel.

LA CORUÑA. (De nuestra Delegación).

Por la Brigada de Investigación Criminal de la Jefatura Superior de Policía de La Coruña, fue detenido ayer Bernardino Merino Tenorio, de 21 años, natural de Toledo y vecino de Bilbao, quien

se declaró autor del robo cometido días pasados, en un establecimiento de la calle de San Andrés, del que es propietario don Angel San Millán Repiso. El valor de lo robado asciende a tres mil pesetas.

El detenido fue puesto a disposición del Juzgado de Instrucción número 1 que dispuso su ingreso en la cárcel.

ACCIDENTES CASUALES

En la Casa de Socorro de los Cuatro Caminos fueron atendidos ayer los siguientes lesionados en accidentes casuales:

José Carballo López, domiciliado en Los Castros, 17, que presentaba distensión ligamentosa en el pie derecho de carácter leve.

Elvira Borja, con domicilio en San Diego, que presentaba quemaduras de segundo grado en la mano izquierda, de pronóstico leve, que se ocasionó en su domicilio.

ACCIDENTE DE CIRCULACION

María Magdalena Ledo Varela, vecina de Santiago, cuando viajaba en un trolebús se cayó en el interior del mismo y resultó con una herida contusa en el brazo izquierdo y erosiones en el brazo izquierdo siendo calificado su estado de leve.

Todos estos lesionados una vez atendidos pasaron a sus respectivos domicilios.

PUERTO. — MOVIMIENTO PORTUARIO

Entraron: "Amante", en lastre, de Avilés; petrolero "Campesario", con petróleo del Ferrol; "Santa Amalia", con bacalao, de Terranova; "Navahermosa", con carga general, de Vigo; "Paco García", con carbón de Gijón; "Posada", con cemento de Gijón; Salleros: "María Vía", para Betanzos, en lastre; "Posada", para Santander, con carga general; "Bogodoni", para Vigo, con cemento; "Juan de la Mata", para Vigo, con cemento; "Carmen Barcia", para Ferrol, en lastre; "Alberdi", para Lago, "Esla", con carga general para el Norte.

Annunciandose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

SAN MARTIN DE JUBIA

La carretera de El Feal

Dado mi ministerio pastoral, con... frecuencia tengo que des...

vegetación exuberante y una belleza encantadora. Posee rincones de incomparable hermosura...

de tan urgente necesidad, cómo no se busca la forma de ultimar esta vía de comunicación...

VIDA RELIGIOSA

SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS

Hoy corresponde la Exposición del Santísimo, en la iglesia parroquial del Pilar...

NOVENA DE SANTA LUCIA

El próximo jueves, día 5, a las seis y media de la tarde...

Parte meteorológico

Temperatura máxima, 11'4; mínima, 5; media, 8'2; dirección del viento, SO; fuerza del viento fresco...

La Patrona de Artillería

Hoy, día de Santa Bárbara Patrona de la Artillería. A las once de la mañana...

Jornada ferrolana

PLAN Y POLOS

Había recogido abundantes notas en una entrevista que sostuve con el señor Sanz de Buruaga, abogado y economista...

En síntesis: el Plan durará tres años —es decir, su primera fase—, sobre la apoyatura de cinco polos de desarrollo...

Y para los ingenios, una aclaración final: el Plan de Desarrollo español no va a «elaborar» riqueza oficialmente...

MARIUS

EL MISMO ANGULO CON 114 AÑOS DE DIFERENCIA



Manuel Porta, Párroco de Jubia



¿Algunos? Acaso ochenta años separen estas dos fotografías, de la Plaza de Armas. Todo está igual, y sin embargo ha y, amigos lectores, gran diferencia...

Santa Bárbara, Patrona de artilleros, canteros y mineros

En la Haglografía, o vida de los Santos, brilla con luz propia, al ser decapitada por su padre pagano, Dióscoro...

La joven, de singular hermosura de alma y belleza física, era guardada cuidadosamente por el padre, en una torre, construida especialmente...

NOS ACORDAMOS DE SANTA BARBARA

Cuando nos vemos en un peligro, una explosión, un incendio o una tormenta; o por descuido o negligencia dejamos de realizar algo...

EN ESTE DIA...

Artilleros, mineros y canteros festejan, con actos profanos y religiosos, su Día.

Estos excelentes artistas han dejado estampas de belleza pictórica incalculable. Han puesto el alma para volcar en encontrar lo sublime por medio de una doncella...

Si la Patrona es la madre de los Artilleros, en esta día recuerdan por medio de ella su hogar, a los seres queridos, en el hogar del

FERROL, HORA CERO

Las alegres jornadas de Diciembre

Si, queridos lectores, hemos entrado ya en diciembre, esos treinta y un días que ponen el punto final a un año más de nuestra existencia...

Diciembre, pese a su carácter invernal, es un mes simpático, por la gran cantidad de alicientes y atracciones que presenta.

Antes de finalizar, aparece otro día que es simpático en grado sumo. Me refiero al Día de los Inocentes...

Continúa el paso de los días de Diciembre. La Lotería, en su sorteo extraordinario del «Gordo» atrae la atención y las ilusiones de todos los que confían en el azar...

Por eso podemos decirle a Diciembre: ¡Bienvenido, amigo!, aunque con tu llegada se nos va otro año y un buen desembolso económico.

— PANCHETE

SANTIAGO AL DIA

ESCUELAS Y MAESTROS

Premios concedidos por la Dirección General de Enseñanza Primaria

La Dirección General de Enseñanza Primaria ha otorgado premios de 10.000 pesetas cada uno a los siguientes maestros de la provincia:

Doña María Luisa Vicente Lorenzo, maestra de la Escuela de Redes (Ares); don Severino Riveiro Tomé, del Castiello (Santiago); doña América Rodríguez Sanmartín, de Amlo (Santiago); don Pedro Puentes Ramos, de Mañón (Mañón); don Alvaro Vázquez Penedo, de Puentevedume (Puentevedume); don José Fernández da Ponte, de Noya (Noya); don Joaquín Suárez Paisal, de Ortigueira (concedido a título póstumo); doña Estrella Rlobo Conchelo, de Conjo (Santiago); doña Fermína Seco Bias, de Cedeira (Cedeira); don Ricardo Ríos Martínez, de Ribela (Ribela); don Jesús Folgar Calvo, de Sabugueira (Enfesta); don César Beade Loureda, de Carral (Carral); don Fernando Somoza Barbelto, de Mellid (Mellid); doña Ramona Cambón Fraga, de Gafo (Frades); doña María Teresa Fernández García, de Cedeira (Cedeira); don Manuel Cortiñas Pontón, de Gafo (Frades); don Jesús B. Rodríguez Cortina, de La Pedra (Ortigueira); doña Dolores Macela Vidán, de Costoya-Vidullo (Ares); doña Josefina Teijeiro Arosa, de Pastoriza (Arteijo); doña Carmen Frade Giráldez, de Arteijo (Arteijo); don José María Dios Busto, de Pazos (Padrón); don Ramiro Pita Rodríguez, de San Jorge (Moeche); don Carlos Rubal Ferrín, de San Pedro de Nos (Oleiros); doña Josefa Bouzas Lestón, de Eba (Mazaricos); don Jesús Ríos Silva, de Rojós-Villestro (Santiago); don José Montero Trobo, de La Coruña (capital); don Frutos Fernández Martínez, de La Coruña

(td); doña Clara Barreiro López, de La Coruña (td); doña Constantina García López, de La Coruña (td); don Ramiro Couceiro Núñez, de Santiago (casco); don Antonio Lafuente Albacete, de El Ferrol del Caudillo; doña Azucena Rodríguez Secana, de La Coruña (capital). La Coruña, 29 de noviembre de 1963. — El Inspector-Jefe, Víctor Sáenz y Sáenz.

Concurso general de traslado

Convocado concurso general de traslado por resolución de la Dirección General de Enseñanza Primaria de 31 de octubre del corriente año (Boletín Oficial del Estado de 29 de noviembre), se pone en conocimiento de los señores maestros de esta provincia que hayan de tomar parte en el mismo, que debe presentar sus hojas de servicios cerradas y totalizadas en 1 de septiembre de 1963, para que les sean certificadas y puntuadas.

Los maestros procedentes de la promoción de 1963 y todos aquellos que no tengan servicios en propiedad definitiva en 1 de septiembre, no necesitan hoja de servicios, ya que su única preferencia es el número con que figuran en el Escalafón o en la lista general de su convocatoria. La Coruña 2 de diciembre de 1963. — EL DELEGADO.- J. Sifra Bustelo.

GUIA MORAL

PRINCIPAL: «Mensajero del miedo», 3 R. Mayores de 18, con reparos. METROPOL: «Invasión en Birmania», I. C. SALON: «Tu marido, ese desconocido», Mayores de 18 años y «Vamos a contar mentiras», 2 Mayores de 14 años. CAPITOL: «Espías de uniformes», 3 Mayores de 18 años. YAGO: «Destino, Barajas», I. C. AVENIDA: «Como un espejo», 3 Mayores de 18 años.

ARROLLADO TOR UNA BICICLETA

Ingresó en un Sanatorio el vecino de Padrón, Miguel Ribero Martínez, de 71 años de edad. Se le apreciaron lesiones en las piernas y en otras partes del cuerpo, de pronóstico menos grave, al ser arrollado por una bicicleta.



SANTIAGO

Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche las farmacias de:

Doña Luz Rodríguez Martínez, Santa Clara, 11 — Telef. 3353. D. Luis Gomez-Ulla Lea Puerta Fajera, 1 Telef. 1119. Doña Angeles Barreiro Vázquez, Pato de Madres, 12 Teléfono 3354. A partir de las once de la noche corresponde: Doña Irene Regueiro Lois, Casas Reales, 10 (Aguas), Teléfono 1723.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE ALQUILA piso. Razón esta Administración. — Santiago.

SE ALQUILAN maquinas de escribir

Vista de Romar. — Calvo Solo, 11. Teléfono 1203. Santiago.

COMPRA-VENTA

COMPRO todos muebles, ropas, Canalejas, 142. Teléfono 2506. — Ferrol.

DEMANDAS

NECESITAMOS chico para oficina, 14 años, preferible escriba a máquina. Exclusivas Sainz, S. A. Real, 140. — Ferrol.

SE NECESITA muchacha formal con buenos informes, sepa cocinar. Razón: Plaza de España, 14-15-2.º doña. — Ferrol

ENSEÑANZA

SE NECESITA señorita para clase par-

ticular de 4.º Curso, Diríjanse: Ramón Cabanillas, 5-3.º Izqda. — Santiago.

FINCAS

VENDESE piso zona ensanche, moderna construcción acogidos bonificaciones tributarias Informes: «Cursos Agente Propiedad Inmobiliaria, Rúa del Villar, núm. 31. — Santiago

VENDO casa número 27 General Aranda Informes en la misma, tardes. — Ferrol.

VENDO casa Avenida del Generalísimo 137. Razón: Rochela 18 2.º — Ferrol.

VENDO pisos y un bajo, Coruña, 6. Razón: Carlos III, 23. — Ferrol.

OFERTAS

SEÑORA formal para cuidar niños, con práctica, por las tardes, se ofrece. Teléfono, 17948. — Vigo.

TRASPASOS

SE TRASPASA bar Situa ción céntrica, gran porvenir. Poca renta. Informes. Abogado Sr. Braña Moreno. — Santiago.

VARIOS

SE CONFECCIONAN uniformes para empleados de fábricas, factorías de conservas y otras industrias. Precio módico. Teléfono, 17948. — Vigo.

ACTUALIDAD UNIVERSITARIA

«MARES Y NAVES EN EL ROMANCERO ESPAÑOL»

Conferencia del profesor Navarro González, en la Cátedra de Alta Cultura Naval

A la una de la tarde, de ayer tuvo lugar en el Aula Magna de la Facultad de Derecho, la segunda conferencia del ciclo organizado por la Cátedra de Alta Cultura Naval «Arzobispo Gelmírez».

pegándose de la tierra, supo lanzarse desde frescas riberas y sobre maravillosas galeras a vagar ensoñadora y líricamente por las dilatadas llanuras del mar.

El pasado jueves se celebró en el Colegio Mayor Fonseca el anunciado sofisma semanal en el que intervinieron, como ponente, el señor Ron Castro, y como objeto, el señor García-Armero.

El objeto manifiesta que, si bien el régimen en conjunto no tiene nada que objetar, algunas partes podían ser a su juicio más perfectas, estableciendo una comparación entre la materia química y un régimen político, como integrado también por partículas, aunque de distinta naturaleza.

CATEDRA DE PEDIATRIA Y PUERICULTURA

Reunión de Seminario. Hay miércoles a las siete de la tarde, se celebrará la acostumbrada Reunión de Seminario sobre: «Casuística de Dispensario».

TEATRO UNIVERSO

El lunes día 2 a las siete de la tarde en el Colegio Mayor «San Clemente», por el Grupo de Teatro del Colegio y con asistencia de numeroso público ha tenido lugar una lectura escenificada de la obra de John Osborne «Mirando atrás con ira».

poder estar encuadrado en ningún medio de nuestra época. Los demás personajes no hacen más que oponer fuertes contrastes al personaje central de la obra abandonado de todo ideal y de todos.

Dirigió acertadamente Ignacio Carera y ha sido excelente la actuación de Juan García Antonio, en el papel de Jimmy, así como la de Coro Galarza en el de Allison. Los demás personajes no desmerecieron en su interpretación de los anteriores, por todo lo cual el público se sintió complacido y aplaudió sinceramente al finalizar la obra.

Acuerdos de la Comisión Municipal Permanente. Concesión de licencias de obras

Bajo la presidencia del Alcalde, don Angel Porto Anido, celebró sesión la Comisión Municipal Permanente, adoptándose los siguientes acuerdos: Se aprueba por unanimidad el acta de la sesión anterior y se conceden las siguientes licencias de obras:

La casa en construcción sita en la calle del Dr. Teijeiro, esquina a Montero Ríos, para un establecimiento comercial. Devolución de un ingreso indebido por duplicidad. Concesión en propiedad, de una sepultura.

SUCESOS

LESIONADA AL CAER EN DOMICILIO

Ingresó en el Hospital, María Fraz, de 46 años de edad, domiciliada en Cesuras. Se cayó en el domicilio, produciéndose fractura de la pierna derecha, de pronóstico menos grave.

JOVEN HERIDO POR DISPARO DE UNA ESCOPETA DE BALINES

Por la Comisaria de Policía se instruyen diligencias con motivo de haber sido ingresado en el Hospital un joven de 18 años, vecino de Santiago, el cual fué herido por unos disparos de una escopeta de balines, que le hizo otro joven. Resultó con heridas que están infectadas.

Exposición Filatélica y Vitofílica



Un aspecto de la I Exposición Filatélica y Vitofílica Compostelana que con extraordinario éxito de público y crítica se inauguró el domingo en la Unión de Artesanos. Destaca en la Exposición el Proyecto de Sellos, para Año Santo 1965, original del presidente de la Asociación Sr. Guiltián Seljo

En la Delegación Comarcal de Sindicatos. Reunión de Juntas Económicas

Anoche a las ocho, se celebró en el Salón de Actos de la Delegación Comarcal de Sindicatos una reunión a la que concurrieron los representantes de las Juntas Económicas.

SOCIEDAD VIAJEROS

Regresó de Madrid, donde realizó trabajos para la tesis doctoral, la señorita María del Pilar Armada Rodríguez profesor ayudante de la Facultad de Ciencias.

BAJOS COMERCIALES EN EL GRUPO DE RAMIREZ

Abierto el plazo de la subasta para la adjudicación de 35 bajos comerciales en el Grupo de viviendas Santiago Apóstol, del sector de Ramirez, hasta ayer, el número de solicitudes presentadas en la Delegación Provincial de la Vivienda era el de veinte.

GAGETILLAS LOCALES

Cursillos para enlaces sindicales en la Escuela Sindical

El viernes finalizará en la Escuela Sindical de esta ciudad, el cursillo para Enlaces de los Sindicatos del Espectáculo y de Hostelería, al que asisten 30 enlaces. El lunes comenzará otro cursillo para Enlaces Sindicales de la Construcción.

TOMA DE POSESION

Se ha posesionado de la plaza de médico de guardia interno del Hospital Clínico, don José Antonio Aran Trillo.

DESPEDIDA DE SOLTERO

Mañana será obsequiado con una cena de despedida de soltero, el joven médico don Aureliano Calvo Celada, que perteneció al Servicio de Ginecología de la Facultad de Medicina, actualmente residente en Benavente.

EL DOCTOR FREIRE SANDE

Llegó de Llerena donde ejerce la profesión, el cirujano santiagués y destacado ajedrecista don Manuel Freire Sande, el cual, el 8 de los corrientes, contraerá enlace matrimonial en Cambados.

LAVANDEIRA, A MADRID

Anoche, salió para Madrid, el artista fotógrafo Emilio Lavandeira, que mañana inaugurará en el Centro Gallego una Exposición de «Cristi-mas».

LAS FIESTAS DE LA AGRUPACION DE INFANTERIA

La Agrupación de Infantería número 12 de guarnición en la ciudad ha organizado los festejos de todos los años dedicados a su Patrona la Inmaculada Concepción. El día 8, en la iglesia de los Reverendos Padres Franciscanos, después de las once de la mañana, será oficiada la solemnidad de la Misa.

Suscribase a LA NOCHE

Cartelera advertisement for various theaters including PRINCIPAL, CAPITOL, METROPOL, YAGO, SALON TEATRO, and AVENIDA, listing film titles and showtimes.

Advertisement for the film 'Los derechos de la mujer' (The rights of women) featuring Javier Arriet and María Cruz, showing a man and woman in a dramatic scene.

Advertisement for the film 'Espías de uniforme' (Spies in uniform) by Van Johnson, featuring a soldier in uniform and the text 'La operación más desesperada de la Segunda Guerra Mundial!'.

INFORMACION DEL S. E. U.

Premio de narración corta "San Raimundo de Peñafort"

El Departamento de Actividades Culturales del S. E. U. de la Facultad de Derecho de Sevilla, convoca un concurso de Narración Corta que se ajusta a las siguientes bases:

Nombramientos de Farmacia

La segunda Cámara Sindical de la Facultad de Farmacia, celebrada el pasado lunes, se desahogó en la Facultad de Departamentos de Servicios. Los cargos recaerán en los siguientes alumnos:

FIESTA PATRONAL EN FONSECA

El próximo día 8, festividad de la Inmaculada Concepción, se celebrará en la Facultad de Farmacia la fiesta patronal. Entre los actos señalados figura la celebración de la santa Misa a las once de la mañana en la capilla de la Facultad. Acto seguido el Decano ofrecerá a los asistentes un plato de honor.

LECTURA TEATRAL EN DERECHO

Esta tarde en el Aula Magna de la Facultad de Derecho, a las ocho de la noche, se celebrará la lectura de la obra de Ugo Boscá "Corrupción en el Palacio de Justicia". Los principales papeles serán leídos por los alumnos: Matriso Paz Canalejo, Miguel Aras, Francisco Cruzat, Alfredo Mada, María de la Concepción Prieto y María Dolores Ayres; actuación de narrador Eduardo M. Aguilera, bajo la dirección de José María Sánchez Escalante.

QUEDÓ CONSTITUIDA LA CÁMARA SINDICAL DE LA FACULTAD DE MEDICINA

A la una de la tarde de ayer, tuvo lugar en la Facultad de Medicina la sesión de Constitución de la Cámara Sindical del Centro, bajo la presidencia del catedrático de dicha Facultad, doctor Hilas Mujal, y jefe del S. E. U. del Distrito Universitario, señor Fernández Castro, a quien acompañaban el Delegado saliente, don Enrique Vidal Sampedro, y el Subdelegado, Sr. Pérez García. Abierta la sesión se procedió a la lectura del acta anterior, que fue aprobada. A continuación, el Delegado del S. E. U. pasó a informar al Consejo de diversos asuntos, haciendo uso de la palabra según le fue solicitado por el Consejo, sin perjuicio de todos los Consejeros a lo largo del curso iniciado, desahogando el campo de actuación de los dirigentes universitarios. Se pasó luego a elegir al nuevo Delegado del S. E. U. en la Facultad, por haber finalizado su Carrera el anterior. Por mayoría absoluta de votos quedó nombrado Delegado del Centro, el estudiante don José Domingo Pérez García, y Representante en el Consejo Sindical del Distrito, D. Julio Freijanes. Por último, el Consejo acuerda al Sr. Vidal Sampedro por la labor realizada a lo largo del pasado curso.

PLAZAS PARA ASISTENTES SOCIALES

Se pone en conocimiento de las autoridades sociales a quienes pueda interesar, que los Gobiernos de Libano y Paraguay han convocado un buen número de plazas para cubrir vacantes en sus Servicios de Asistencia Técnico-Social. Aquellas asistentes interesadas en ello podrán obtener informes en la Registraría de la Sección Femenina del S. E. U., Casa de la Parra, de 1 a 2 de la tarde.

será a las 24 horas del día 10 de enero de 1964, y los originales deberán ser remitidos en sobre cerrado, debiendo incluirse en sobre aparte, el nombre y domicilio del autor y la Facultad o Escuela a que pertenece, junto con el curso que estudie.

8. Los originales habrán de remitirse al Departamento de Actividades Culturales de la Facultad y Club de Derecho de la Universidad de Sevilla, Avenida del Cid, sin número, sirviendo a efectos de admisión la fecha del matasellos de correos.

9. Para el fallo del Concurso existirá un Jurado de cinco miembros cuya composición se dará a conocer con quince días de anticipación.

10. El fallo del concurso será hecho público el 23 de enero de 1964.

11. La presentación al Concurso implica la aceptación de las presentes bases.

El equipo de Santiago ha finalizado la tarea de vacunación en los términos municipales de Teo, Vedra y Boqueixón en el día de ayer. Con anterioridad vacunó en las zonas de Padrón, Riveira y Rianjo.

Integran el equipo: el doctor Luis Nogueira, como jefe; y como ayudantes, las alumnas de A. T. S. (Escuela de la Facultad de Medicina de Santiago) señoritas Mercedes Caullonga Vázquez, María de los Angeles Martín Salvado y María Luisa Pousa Estévez.

Chofer del equipo — a su disposición ha sido puesto el vehículo provisto del material sanitario — es don Manuel Pérez Veiga.

«Un gran colaborador — nos dijo el doctor Nogueira — conocedor de los senderos de esos territorios, que reclaman la urgente reparación de carreteras.

En esta etapa de vacunación a la que dieron término, vacunaron a 2.372 niños.

La cifra totalizada de tratado con la vacuna Sabin — un terrón de azúcar con tres gotitas del preparado — es de quince mil.

Quedan otras comarcas por dar la vacuna cercanas a la ciudad, para comenzar en Santiago el día 9.

Están previstos cuatro días de vacunación en la ciudad, tal vez prorrogables. De no ser necesario, este equipo se trasladará a El Ferrol del Caudillo el 17 para auxiliar al equipo que actúa en dicha zona, para dar por concluida la Campaña en la provincia de La Coruña el día 19.

Se calcula que serán objeto de vacunación en Santiago y su comarca unos diez mil niños.

HOMENAJE AL JEFE DEL S. E. U. El 7 de los corrientes, cumple tres años en el desempeño del cargo, de felices proyecciones, el jefe del S. E. U. en el Distrito Universitario de Santiago, nuestro cordial y admirado amigo, don Ricardo Fernández Castro.

El R. P. Caseli, franciscano, de Perú, visita Compostela

Pasa unos días en el Convento de los PP. Franciscanos de Santiago, el Reverendo Padre Carlos Caseli, del Convento de El Perú.

Vino a España para corregir las galeras de un libro del que es autor, historia dedicada al Beato Francisco Solano, natural de Montilla (Sevilla) que falleció en Lima en 1610, libro que acaba de ser publicado en Madrid.

El Padre Caseli hizo interesantes manifestaciones a uno de nuestros redactores, y refiriéndose a Colón gallego, dijo que recientemente en Lima el historiador y médico español doctor Torres Muñoz, dió una conferencia en la que sostuvo la tesis de que el Almirante descubridor de América nació en Pontevedra.

Refiriéndose al Padre Mojica indicó que goza de estupenda salud y que ahora cultiva con éxito la pintura religiosa.

Fray Mujica se propone venir a Santiago en 1965 por segunda vez como peregrino.

SOPORTAL

Hoy sale para Madrid el artista fotógrafo Emilio Lavandeira Prieto.

En el Centro Gallego de la capital de España abrirá el día 5 una Exposición que titula: "Nadales Fotográficos de Cousas Gallegas". En total sesenta trabajos, que no dudamos han de gustar.

Lavandeira llega consigo un centenar de piezas de palo, que se utiliza como piso del zueco gallego a modo de catálogo.

—¿Por qué esta originalidad, Emilio? —Por lo regular, el visitante de Exposiciones curiosa y tira los catálogos. El que les ofrece, les servirá para algo. Un motivo decorativo muy enxebre para recordar la Exposición.

En el catálogo ha escrito: "Nadales Fotográficos de Cousas Gallegas".

MOSTRARIO 1-12.—Cousas de Compostela. 13-30.—Cousas da Feira. 31-44.—Cousas da Xente. 45-51.—Cousas típicas. 52-57.—Cousas de Palaxaxe.

En el centro: la firma del artista. Y, al pie, "Centro Gallego, Madrid-1963".

—¿Satisfecho de lo que exponéis? —Creo que sí. Hay variedad y espero que por tratarse de trabajos típicos de Compostela y de Galicia, que pueden ser utilizados para felicitaciones de Pascua, la gente los acogerá con interés.

Además, es la selección de cinco mil negativos.

—¿Qué es para ti esta Exposición? —La plataforma para la que me propongo realizar en marzo de 1964, también en Madrid.

—¿Qué esperas del 5 al 15 de los corrientes, período de esta tu primera Exposición en Madrid? —Darme a conocer. ¿Queréis más sinceridad? —Juzga la Exposición.

Los motivos son de mucha actualidad. De otra parte, a Compostela se la admira; y tú, como muchos santiagueses que conoces mi obra, gustáis de la originalidad y del tippismo que tienen. Por consiguiente, espero sembrar, hacer ambiente para la Exposición de marzo.

—¿Quién te animó a exponer en Madrid? —Hace tiempo lo pretendía; pero el promotor de que sea ahora, fue el buen orensano y compañero tuyo de tareas periodísticas en "La Noche", Fernández Ferreiro.

Lavandeira es fotógrafo va para cuatro años. Su irrupción en este campo fue con éxito. Pespiquez y original, ha logrado un archivo de más de siete mil negativos.

—¿Estás satisfecho de lo que hiciste? —Aún queda mucho por hacer. —¿Qué te gustaría realizar? —Estamos abocados al Año Santo de 1965.

Al lado de Ksado, el gran maestro y pionero de la fotografía, se pueden lograr muchas realizaciones; y me permitiría brindar para 1964 una magna Exposición Circular por Europa y América, para la propaganda de Galicia y de Compostela, concretamente, vista esa extraordinaria anualidad.

—¿Quiénes serían los fotógrafos? —Entre otros, Ksado, Santos López, Rianero, Pantín, Veiga Roel... —¿Faltas tú... —Sí, algo bueno tengo, lo ofrecería.

La Exposición de Lavandeira en Madrid es la primera de «cristinas» fotográficas que de temas gallegos será ofrecida allí al público. —¿Dices que estudias el dibujo, orientado a la caricatura. —Falta hacer. Es algo que va con mi temperamento. —¿Llevas la máquina a Madrid?

Nadales fotográficos de «Cousas Gallegas», de Emilio Lavandeira, en el Centro Gallego de Madrid



EMILIO LAVANDEIRA

Los típicos de Compostela y de Galicia, que pueden ser utilizados para felicitaciones de Pascua, la gente los acogerá con interés.

Además, es la selección de cinco mil negativos.

—¿Qué es para ti esta Exposición? —La plataforma para la que me propongo realizar en marzo de 1964, también en Madrid.

—¿Qué esperas del 5 al 15 de los corrientes, período de esta tu primera Exposición en Madrid? —Darme a conocer. ¿Queréis más sinceridad? —Juzga la Exposición.

Los motivos son de mucha actualidad. De otra parte, a Compostela se la admira; y tú, como muchos santiagueses que conoces mi obra, gustáis de la originalidad y del tippismo que tienen. Por consiguiente, espero sembrar, hacer ambiente para la Exposición de marzo.

—¿Quién te animó a exponer en Madrid? —Hace tiempo lo pretendía; pero el promotor de que sea ahora, fue el buen orensano y compañero tuyo de tareas periodísticas en "La Noche", Fernández Ferreiro.

Lavandeira es fotógrafo va para cuatro años. Su irrupción en este campo fue con éxito. Pespiquez y original, ha logrado un archivo de más de siete mil negativos.

—¿Estás satisfecho de lo que hiciste? —Aún queda mucho por hacer. —¿Qué te gustaría realizar? —Estamos abocados al Año Santo de 1965.

Al lado de Ksado, el gran maestro y pionero de la fotografía, se pueden lograr muchas realizaciones; y me permitiría brindar para 1964 una magna Exposición Circular por Europa y América, para la propaganda de Galicia y de Compostela, concretamente, vista esa extraordinaria anualidad.

—¿Quiénes serían los fotógrafos? —Entre otros, Ksado, Santos López, Rianero, Pantín, Veiga Roel... —¿Faltas tú... —Sí, algo bueno tengo, lo ofrecería.

La Exposición de Lavandeira en Madrid es la primera de «cristinas» fotográficas que de temas gallegos será ofrecida allí al público. —¿Dices que estudias el dibujo, orientado a la caricatura. —Falta hacer. Es algo que va con mi temperamento. —¿Llevas la máquina a Madrid?

NOTAS DEL REPORTER

Equipos de la vacunación antipolio

La cruzada «antipolio» que comenzó en Galicia el 20 del pasado mes, entrará en su fase final el 17, en El Ferrol del Caudillo. O sea que terminará el 19.

El equipo de Santiago ha finalizado la tarea de vacunación en los términos municipales de Teo, Vedra y Boqueixón en el día de ayer. Con anterioridad vacunó en las zonas de Padrón, Riveira y Rianjo.

Integran el equipo: el doctor Luis Nogueira, como jefe; y como ayudantes, las alumnas de A. T. S. (Escuela de la Facultad de Medicina de Santiago) señoritas Mercedes Caullonga Vázquez, María de los Angeles Martín Salvado y María Luisa Pousa Estévez.

Chofer del equipo — a su disposición ha sido puesto el vehículo provisto del material sanitario — es don Manuel Pérez Veiga.

«Un gran colaborador — nos dijo el doctor Nogueira — conocedor de los senderos de esos territorios, que reclaman la urgente reparación de carreteras.

En esta etapa de vacunación a la que dieron término, vacunaron a 2.372 niños.

La cifra totalizada de tratado con la vacuna Sabin — un terrón de azúcar con tres gotitas del preparado — es de quince mil.

Quedan otras comarcas por dar la vacuna cercanas a la ciudad, para comenzar en Santiago el día 9.

Están previstos cuatro días de vacunación en la ciudad, tal vez prorrogables. De no ser necesario, este equipo se trasladará a El Ferrol del Caudillo el 17 para auxiliar al equipo que actúa en dicha zona, para dar por concluida la Campaña en la provincia de La Coruña el día 19.

Se calcula que serán objeto de vacunación en Santiago y su comarca unos diez mil niños.

Simpatico gesto de los bardos

El conjunto coral-orquestal «Los Bardos» actuarán el día 8 de los corrientes en un festival benéfico en el Teatro Principal.

Después de una triunfal gira por diversas regiones españolas, vuelven a Santiago localidad fundacional del conjunto, y en esta fiesta que prepara el Centro Social de la parroquia de San Miguel dos Agros, para añadir a familias de su demarcación, recibirán aplausos, a modo de correspondencia al simpático gesto de actuar en una fiesta de auténtica caridad.

Los Bardos realizarán en 1964 desplazamiento a artistas al Extranjero y posiblemente harán un recorrido por países de Ultramar.

Ya son perceptores de beneficios de la Sociedad de Autores. Han grabado y tienen extraordinaria aceptación, numerosos discos.

Intencionan el triunfo y en verdad que se han familiarizado ya con la fama.

SANTIAGO NO TIENE CENSO DE ANALFABETOS

También en la zona de Santiago se realizará la Campaña Nacional contra el Analfabetismo.

Comenzará en la última quincena de enero del año próximo, desplazándose de Madrid maestros especializados.

El curso durará tres meses y antes se hará el censo de analfabetos. Quizá es Santiago, en la región gallega, la única población de importancia que carece de Censo de Analfabetos.

CROSS POR LOS BARRIOS Está en organización la prueba popular Cris de los barrios. La S. D. Compostela, en su programa de expansión de las facetas deportivas, patrocina esta competición que en breve dará comienzo.

Ha anunciado poner a disposición de los participantes, numerosos trofeos.

La colección de crucifijos de Asorey

Es sabido que el recordado Ejecutor de la Raza, don Francisco Asorey, había reunido una interesante colección de crucifijos gallegos, sumando más de treinta.

Esta colección, muy codiciada por anticuarios, ha pasado a pertenecer a un destacado hijo de la región, que enriqueció su Museo de Arte con los Cristos que Asorey más de una vez utilizó para sus felices creaciones.

Hay el propósito de celebrar en julio de 1965 una Exposición de Arte Gallego en el Museo Municipal de Santiago y quienes perfilan el proyecto han localizado ya el paradero de la expresada colección.

CICLO DE CONFERENCIAS Del 15 al 30 del próximo mes, en un local del grupo de viviendas Santiago Apóstol serán celebrados ciclos de conferencias.

Uno dedicado al hogar, a cargo de la Sección Femenina, sobre las fiestas navideñas, preparación de platos típicos y preparación de golosinas; y el otro, para matrimonios acerca de temas culturales, económicos y sociales.

SEMINARIO MUSICAL En enero quedará constituido por un grupo de universitarios el Seminario Musical que en colaboración con la Cátedra de Cultura Musical celebrará diversas audiciones de música, con temporánea a lo largo del presente curso.

JESUS REY ALVITE

Filatelia y Vitolfilia

El domingo por la mañana quedó abierta la Exposición de Filatelia y Vitolfilia, la primera que presenta, y es espléndida en calidad y en número, la Agrupación de Santiago.

Los tableros de sellos son 50 y los de vitolas, 10. Por dificultades surgidas a última hora, no han podido figurar varias colecciones de monedas, que habían ofrecido un santiagués y un villagrociano.

Hay colecciones de sellos que valen, por lo menos, 25.000 pesetas.

El Canónigo don Angel Pascua presentó un tablero con sellos editados por el Estado del Vaticano, en los que figuran ediciones del Concilio Euménico Vaticano II.

En una vitrina de honor el presidente de la Agrupación, don José Guitián Seijo, presenta siete proyectos que presentará al Concurso Nacional para el sello conmemorativo del año Santo 1965.

La exposición permanecerá abierta durante una semana.

En el primer día, desfilaron por el salón de la Unión de Artesanos, donde está instalada, cerca de un millar de visitantes. Lo que pregonó el éxito del curioso certamen.

EL CANONIGO MAGISTRAL A FERROL

Saló para El Ferrol del Caudillo, el M. I. Sr. don Celestino Pérez de la Prieta, orador sagrado en el triduo dedicado a Santa Bárbara.

RETIRO ESPIRITUAL PARA SEÑORAS

Mañana, jueves, a las cinco de la tarde, en el Salón de la Residencia de los PP. Jesuitas, habrá retiro espiritual para señoras. Hablará el Rvdo P. Carlos Mielgo, S. J. Director Nacional de la Confederación de Congregaciones Marianas.

JESUS REY ALVITE

VIDA RELIGIOSA

Se pone en conocimiento de las asociadas y demás personas piadosas, que los actos que se celebrarán con motivo de la festividad de su Excelsa Patrona son; como de costumbre misa hoy día 4, a las once de la mañana, en la iglesia de San Martín Pinario, y el día 5 a la misma hora en el mismo templo, misa de difuntos por los artilleros, y asociadas fallecidas.

EL RECTOR DEL CONVENTO DE SAN FRANCISCO

Regresó de Zamora, donde predicó, y ahora lo hace en la novena a la Inmaculada que se celebra en la iglesia conventual de San Francisco de Santiago, el Rector de dicha Comunidad, Padre Gaspar Calvo Moralejo.

EL CANONIGO MAGISTRAL A FERROL

Saló para El Ferrol del Caudillo, el M. I. Sr. don Celestino Pérez de la Prieta, orador sagrado en el triduo dedicado a Santa Bárbara.

RETIRO ESPIRITUAL PARA SEÑORAS

Mañana, jueves, a las cinco de la tarde, en el Salón de la Residencia de los PP. Jesuitas, habrá retiro espiritual para señoras. Hablará el Rvdo P. Carlos Mielgo, S. J. Director Nacional de la Confederación de Congregaciones Marianas.

Las reservas de aceites comestibles al 30 de septiembre, 227.725 toneladas

MADRID, 3.— Las reservas de aceites comestibles al 30 de septiembre se elevaban a toneladas 227.723, contra 275.856 toneladas el 31 de agosto, según los más recientes datos oficiales.

Integran dicha cifra 125.226 toneladas de aceite de oliva (159.375 toneladas a final de agosto), 65.339 toneladas de aceites de soja y girasol (72.078), 18.667 toneladas de aceite de cacahuete (23.490) y 18.491 toneladas de aceite de algodón de producción nacional y aceite obtenido de orujo de oliva (20.913). (Cifra)

JESUS REY ALVITE

Declaración del ex-novio de la actriz estrangulada, Karun Kupinet

HOLLYWOOD (California, EE. UU.), 3.— La actriz Karun Kupinet, de 22 años, encontrada muerta con señales de estrangulación en su piso el pasado sábado, y su ex-novio, el actor Andy Prine, recibieron recientemente sendas notas amenazadoras lanzadas por debajo de las puertas de sus respectivos domicilios, según ha declarado a la policía el propio Andy Prine.

Prine y su exnovia, después de recibir las cartas amenazadoras se mudaron de domicilio.

El actor ha informado a la Policía que las notas eran algo incoherentes, en las que entre otras cosas se decía: "Usa ted va a morir".—Efe.

Dice Ben Bella «Si d'susiera de tiempo me casaría»

ARGEL — (Efe) «Si dispusiera de tiempo me casaría», ha dicho Ben Bella en el curso de una entrevista para la radio finlandesa. El periodista le hizo la siguiente pregunta: «Si tuviera un poco de tiempo libre ¿qué le gustaría hacer?». Y Ben Bella contestó sin meditar: «Si tuviera un poco de tiempo para mi propio uso me gustaría dedicarlo a la creación de una buena biblioteca, una buena discoteca y... tener una esposa». Naturalmente, eso de poner en último término el matrimonio indica que la ley coránica en materia de poligamia ha entrado en verdadera crisis. — (Efe).

—Creo que sí. Ahora es necesario que me acuerde. Y ahora la otra originalidad de Lavandeira.

En la jornada inaugural de la Exposición, que no dudamos, dada la calidad de los trabajos que hará figurar en ella, le valdrá un desolante éxito, las autoridades y relevantes miembros de la Colonia gallega, serán obsequiados por el artista con una pulposa estrofa de San Martín, y vino auténtico do Ribeiro.

Una Exposición de Galicia en su propia salsa de tippismo. JESUS REY ALVITE

Inaugurado por la Reina Isabel El más amplio sistema de comunicación telefónica submarina

LONDRES, 3.— La Reina Isabel inauguró el más amplio sistema de comunicación telefónica por cable submarino, que enlaza la Gran Bretaña y Europa con Australia, Nueva Zelanda y las Islas Fiji.

En un mensaje transmitido por el circuito de 25.270 kilómetros, calificó la Reina a tal cable como una expresión práctica de la fe de la comunidad británica en su propio futuro, así como un acontecimiento extraordinario en la historia de las comunicaciones.

El cable de 15.130 kilómetros a través del Pacífico, primero que se tiende en el Océano Pacífico, es la última fase de un sistema de comunicación telefónica por cable alrededor de todo el mundo, que se comenzó a colocar hace cinco años.

Oyentes en la Gran Bretaña escucharon los mensajes transmitidos desde diversos países de la Commonwealth con una claridad casi perfecta.

Pronunciaron cortos discursos la Reina Isabel y los primeros ministros de la Gran Bretaña, Canadá, Australia y Nueva Zelanda, además mantuvieron los cuatro una animada conversación simultánea y consiguieron entenderse entre sí como si estuviesen en la misma sala.

Después de la solemne inauguración, el cable entró en servicio para usos comerciales. — Efe.

Después de la solemne inauguración, el cable entró en servicio para usos comerciales. — Efe.

Para asegurar la continuidad del Gobierno de Estados Unidos

WASHINGTON, 2.— Con el fin de asegurar la continuidad de Gobierno, en cualquier eventualidad, el Presidente Johnson ha determinado hoy que el Presidente de la Cámara de Representantes, John McCormack asista a todas las reuniones importantes del Gabinete.

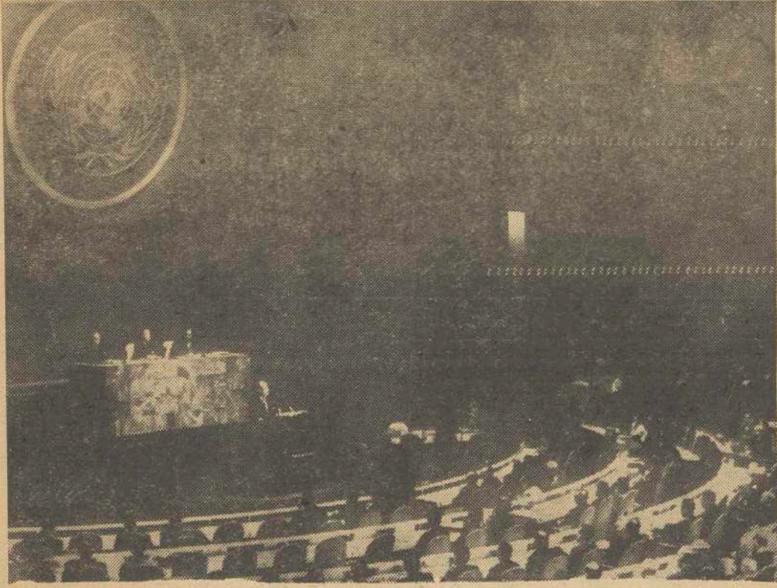
En ausencia del Vicepresidente norteamericano, McCormack será el sucesor eventual del Presidente Johnson en el caso de que éste se viese incapacitado para asumir sus funciones.—Efe.

WASHINGTON, 2.— El Secretario de Prensa de la Casa Blanca, Pierre Salinger, declaró hoy que el continuaría en su puesto con el presidente Johnson, lo mismo que otros tres funcionarios de la Casa Blanca.

Estos son Theodore Sorensen, asesor literario del Presidente Kennedy, Kenneth O'Donnell, secretario personal de la Casa Blanca, y Lawrence O'Brien, ayudante particular de la Presidencia.

Dijo que todos ellos continuarían en sus cargos "a petición del Presidente".—Efe.

# La ONU no olvida a Kennedy



En la Asamblea General de las Naciones Unidas ha tenido lugar una solemne sesión en memoria del difunto presidente Kennedy que recientemente la dirigió la palabra con motivo de su visita al Palacio de Cristal. En la foto, el delegado de los Estados Unidos, Adlai Stevenson (que este mes de diciembre presidirá la Asamblea General) durante su intervención. Tras él en la presidencia, el Secretario General U. Thant, el Presidente de la Asamblea Carlos Sosa, y el Subsecretario C. V. Narashiman. (FOTOFIEL)

## Duelo por Kennedy en Nairobi



NAIROBI (Kenya). — Los miembros de la Unión Nacional Africana de Kenya organizaron en Nairobi una manifestación de duelo por la muerte del Presidente Kennedy. La manifestación —de la que ofrecemos un aspecto— se dirigió al Consulado norteamericano para entregar un mensaje de simpatía y condolencia para la señora Kennedy. — (Foto EUROPA PRESS)

## El sesenta por ciento de los accidentes automovilísticos se producen por la noche

### Regulación del tráfico nocturno en EE. UU.

NUYVA YORK. (Servicio especial ICE, para EL CORREO GALLEGO).

La seguridad de la gente y de las mercancías que se transportan por carretera depende, en gran parte, de los sistemas de control de tráfico instalados en las mismas.

Las luces de tráfico, las señales electrónicas, los materiales reflectantes juegan un importante papel en la feliz realización de los viajes. Pero el uso que se ha hecho hasta ahora de toda esta serie de equipos y materiales, parece ser que no ha sido demasiado grande. En los EE. UU., el 60 por ciento de los accidentes de tráfico se producen por la noche, cuando la visibilidad es mínima. La intensificación de los controles y señales se ha convertido en una verdadera exigencia para la seguridad de los conductores.

Edmond C. Powers, Director de Información Pública de Cleveland (Ohio), afirmó recientemente en una conferencia de Prensa que el número de kilómetros que los conductores norteamericanos recorren por la noche es dos terceras partes menor que los recorridos durante el día. Pese a ello, las

muerdes por accidente por carretera son un 25 por ciento superiores por la noche que por el día.

Aunque existen ciertos factores como el sueño, que contribuyen de manera poderosa a que los accidentes nocturnos se produzcan, la falta de visibilidad es, sin lugar a dudas, el elemento más responsable.

La instalación de señales reflectantes como el Scotchlit, en los indicadores de carreteras y también en los vehículos, ha hecho descender sensiblemente el porcentaje de accidentes nocturnos. Las autoridades norteamericanas de tráfico estudian la adopción de medidas más severas, señalización más completas y frecuentes y límites de velocidad nocturna más reducidos, para evitar los accidentes nocturnos.

## EL CORREO GALLEGO

# VA A LA CARCEL PARA ESTUDIAR

### Una joven socióloga británica se ha hecho encerrar en la prisión de Pentonville la más dura y triste de Inglaterra, para poder escribir un libro

LONDRES. (Del corresponsal de la Agencia LP, Hugo ROMERO, en exclusiva para EL CORREO GALLEGO).

Hace unos días se celebró en Londres un coloquio contra el vigente sistema penal británico. Su protagonista principal fue un presidiario que había pasado entre rejas las tres cuartas partes de su existencia. Las críticas al sistema vigente en las cárceles inglesas ha culminado en la publicación de un libro titulado "Pentonville", Pentonville es el nombre de la más triste y dura cárcel británica. Sobre esta dureza sabe bastante la señora Pauline Morris, una experta en sociología, que ha

(Pasa a sexta página)

## ALIMENTA A LAS PALOMAS ALICANTINAS



ALICANTE. — En la vida alicantina hay un personaje popular: Jaimito Ruzafa. fué tranviario, músico, matador de novillos y poeta. Poeta continúa siendo, ya que su actual dedicación tiene honda poesía alimentar y cuidar voluntariamente a las palomas de la plaza de Correos. Para ellas recoge la comida de los más diversos lugares. Y luego se la distribuye a las aves, sus amigas... — (F. EUROPA PRESS)

## Fletar aviones para viajes en grupo se pone de moda

FRANKFURT (Servicio especial de IOE). — Los viajes en grupo con aviones fletados parece que han empezado a ponerse de moda en Europa. En las rutas del Atlántico Septentrional sobre todo, el transporte en aviones fletados, que en 1961 fué de 356.000 personas, se ha incrementado de manera considerable durante los primeros seis meses del presente año. Si sigue a este ritmo, para finales de 1963 se espera que hayan sido transportadas más de quinientas mil personas en esta clase de vuelos.

¿Cuáles son las razones fundamentales de esta nueva tendencia que se advierten en los viajes aéreos? A juicio de un alto funcionario de Lufthansa, el interés despertado por los vuelos "charter", radica en la posibilidad de efectuarlos en el momento que el grupo organizador considere oportuno, y en lo reducido del precio. Esta segunda razón parecerá a

primera vista poco lógica, ya que fletar un avión debería costar más por pasajero que el billete normal en un viaje de línea. Sin embargo, el viaje en un avión fletado cuesta menos por persona que en una línea regular, siempre que el número de plazas se ocupen en su totalidad. No podemos olvidar que las líneas aéreas tienen que efectuar muchos vuelos con un 50 por ciento de plazas vacías e incluso más, que tienen forzosamente que compensar.

La tendencia a fletar aviones no se limita solo en el campo de los pasajeros, cuando deseen viajar en grupo, sino que se ha extendido también al del transporte de mercancías. En Europa son varias ya las compañías que se dedican por entero a los vuelos de charter de mercancías, independientemente de los que efectúan las que mantienen servicios comerciales regulares.

## Edad y enfermedad en el trabajo

El proceso de envejecimiento es ciertamente una experiencia por la que pasan cuantas personas alcanzan una edad avanzada; pero dicho esto, no sería muy difícil aventurarnos a generalizar en forma alguna. La edad en que comienza la senescencia varía mucho de un ser humano a otro, y lo más que podemos decir es probablemente que, en su inmensa mayoría, los hombres empiezan a dar pruebas inequívocas de senectud entre los 60 y 75 años de edad. En muchos casos, la salud y agilidad de un hombre pueden también haber quedado comprometidas entre esas dos edades por dolencias crónicas o degenerativas. Es preciso determinar, entre otras cosas, la extensión de esa invalidez crónica, puesto que se sostiene con frecuencia que son las enfermedades las que incapacitan para todo trabajo a gran número de personas que envejecen. La cuestión ha de ser, pues, examinada incidentalmente con algún detalle.

Se hace evidente asimismo que no podemos generalizar en cuanto a los empleos que podrían ocupar los trabajadores de edad avanzada, como tampoco podemos establecer una escala general de los índices variables de envejecimiento a que están sujetos esos trabajadores. En efecto, al ir envejeciendo, todo trabajador se halla expuesto a condiciones muy distintas de calor intensidad, ritmo, carga, riesgo y responsabilidad. Bien es verdad que generalmente ha estado acostumbrado a tales condiciones durante muchos años, que éstas le son bastante soportables y que ha llegado a adaptarse a ellas. Es probable que ésta sea la razón por la cual mantiene sus facultades de adaptación, en muchos casos hasta una edad muy avanzada. Pero la senescencia no se detiene por eso, y su progreso continúa, gradual pero irrevocablemente, en todos los órganos, músculo, y articulaciones, y en los centros nerviosos, con los consiguientes cambios de las condiciones normales de trabajo del hombre, que llegan a ejercer finalmente una influencia muy directa sobre sus facultades decedentes, sometiénolas a una dura prueba desmitizadora. Por grande que sea su voluntad de seguir trabajando, la evidencia de su rendimiento descendente o de su malestar creciente no podrán negarlas ni él ni sus empresarios. Al llegar a este punto, el tipo de labor que haya de realizar cada día el trabajador será el factor decisivo, y como los trabajos difieren tanto unos de otros, sería pura falacia mantener que todos los seres humanos tienen, por término medio, las mismas posibilidades de continuar su trabajo habitual hasta una edad avanzada. En realidad, lo único que podemos hacer es comparar unas con otras las muy diversas ocupaciones que desempeñan normalmente los hombres si queremos determinar en qué clase o grupo de ellas sus posibilidades de empleo han de reducirse probablemente al alcanzar una edad avanzada. Parece lógico suponer, en efecto, que los reajustes o concesiones especiales que debe hacer un trabajador, de esa edad dependerán, sobre todo, de las aptitudes físicas o mentales que el empleo exija de él.

JOSE VEGA

## Sugerencias de espionaje

Por DOMINGO DE LA CALZADA

QUIEN es el gamberro de la carretera? Aunque todos conocemos varios tipos, pasémoslos revista a algunos, empezando por el de la clase lenta, que es ese señor gordo que se dirige de Valladolid a Medina, a velocidad más bien moderada, porque va dando conversación a doña Gertrudis, que es la esposa del Sr. Juez del Distrito y que aprovecha toda oportunidad de asiento vacante para ir a la modista, Enfrascado en el monólogo, por medio del que al fin puede exponer, sin miedo a interrupciones, sus relevantes dotes de orador ante una señora tan principal, nuestro señor gordo no atiende ni a la carretera ni al cuentakilómetros, y marcha con andares cansinos. Nosotros no llevamos una compañía tan grata como doña Gertrudis y nos dirigimos a nuestra velocidad prevista de crucero hacia nuestra lejana meta, cansados ya por llevar bastantes kilómetros recorridos y ansiosos de llegar a la hora prevista. Tocamos la boquilla, iniciamos el adelantamiento y en este momento el señor gordo nos ve, se da cuenta que le quiere adelantar un coche más pequeño que el suyo. ¿Qué osadía! ¿Qué va a pensar doña Gertrudis? Sin compasión con el motor, pisa el acelerador y en un momento se nos adelanta. Pero de nuevo vuelve a sumergirse en el interesantísimo relato de su último (y único, por cierto) viaje a París y de nuevo nos lo volvemos a encontrar cerrándonos el paso. Nuevamente de adelantamiento, nuevo acelerón, nuevamente nos quedamos atrás. Y el juego se repite una y otra vez, con visible detrimento de nuestros cansados nervios y con lamentable retraso en nuestra llegada al lugar de destino.

Este señor gordo de Valladolid es el gamberro número 1.

El gamberro número 2 es el distraído que va contemplando el paisaje de nuestra bella campiña desde el mismo centro de la carretera y no se aparta aunque se desganen nuestra boquilla. El número 3 es el que no se atreve a adelantarse a un camión que le cede amablemente el paso, pero en cambio se opone a que nosotros le adelantemos a él y al camión, a la vista de su indecisión. Y así podríamos seguir enumerando uno tras otro hasta completar la amplia lista de los gamberros lentos.

¿Los gamberros rápidos? Lo mejor será no hablar de ellos, pues todos hemos sufrido y padecido su actuación tan escandalosa como atroz, de forma que su simple mención ya nos exaspera.

En estos tiempos en que los conductores de camiones se han domesticado, dando evidentes muestras de educación cívica y amabilidad en la carretera, cediendo el paso cuando se les pide, haciendo señas para que no adelantemos cuando hay peligro, ayudándonos a soplar chiclecitos obstruidos cuando inoportunamente se nos para el motor, ahora que estos antiguos ogros de la carretera se han transformado en seres amables y disciplinados es el momento de presentarle batalla al gamberro del coche de turismo, de la furgoneta y del pequeño camión desvencijado. Incluye este último, porque la loa que entonó a favor de los camioneros, queda limitada a los que conducen los camiones gordotes, los mastodontes, pero no alcanza a los que con ansias de grandeza arrastran su conglomerado de chapas

viejas por las carreteras secundarias, añorando las épocas de la ley del más fuerte.

¿Cómo ganar esta batalla? ¿Inundando las carreteras con policías de tráfico? ¿Cubriendo la carretera con radares o con helicópteros? ¿Nada de eso! Yo he descubierto un sistema que, antes de patentarlo, se lo contaré a ustedes, a condición de que me guarden el secreto.

La fórmula es sencilla y se basa en el espionaje, que con tanta profusión aprendemos en el cine y la televisión:

Cójense dos agentes de tráfico. Cámbiese su tricorneo o casco de motorista por un sombrero de fieltro, obliguéselos a usar gafas negras y grandes mostachos. Así dispondremos de una perfecta pareja de espías. Mézclense dos de estas parejas en sendos coches pequeños, de aspecto inofensivo, pero provistos de radio, y láncense por las carreteras de España a distancia del alcance de sus radiotelefonos. Estoy seguro de que estos agentes disfrazados verán muchísimas más infracciones del Código de la Circulación que los agentes uniformados, por muy disimulados que estén en puntos estratégicos de la carretera. Se ha fijado el número de coches espías, que han de operar conjuntamente, en dos, para poderse pasar a los delinquentes que intenten escaparse como si fueran pelotas de ping-pong, avisándose por radio: «¡Ahí va ese pájaro, matrícula tal y tal, déjelo y máttalo!». Claro está que el asunto falla un poco si se escurre un gamberro por delante del coche más avanzado; pero no hay que esperar que esto ocurra, si utilizan con profusión sus sirenas, ocultas bajo los asientos, y sus reflectores de detalles rojos para la noche, camuflados como portaequipajes.

¿Cuántas parejas de coches espías se necesitarían? Muy pocas, sólo 3 ó 4 para cubrir todo el territorio nacional, con tal que previamente se dé suficiente difusión a mi sistema patentado y con tal que comiencen a llover multas, cuya noticia se correrá entre el mundillo del volante y con tal que reguere de pólvora. De esta forma la acción será casi inmediata, pues los gamberros de la carretera, viendo a diestro y siniestro coches poco llamativos, tendrán el continuo temor de ser espíados por ojos inquisidores, dispuestos a apuntar sus matriculas para extender una sábanita multa y, en consecuencia, refrenarán sus instintos criminales.

El detalle final y más importante, creado por mi fantasía, consiste en darle a los agentes espías la orden de dirigirse periódicamente a visitar a sus respectivas tías Filomenas. Como la tía Filomena de cada uno vive en un pequeño pueblo de Cuenca, de Zamora y demás provincias félices y pacíficas, apartadas del bullicio de las grandes arterias del tránsito rodado, se conseguirá mayor vigilancia y, por tanto, mejor disciplina también en las carreteras secundarias, donde aún se ven bastante muestras de vandalismo carreteril.

Y, por último, ahora que nadie nos oye, ¿no tenemos que confesar a usted y yo, que somos personas serias y graves, que alguna vez, o quizás varias veces, nos hemos comportado como incipientes gamberros de carretera, al no haber a la vista ningún agente de tráfico?

Purguemos, pues, nuestras gargantas para reincidir y preparemos nuestra garganta para vitorear la disposición que implante el espionaje en la carretera.